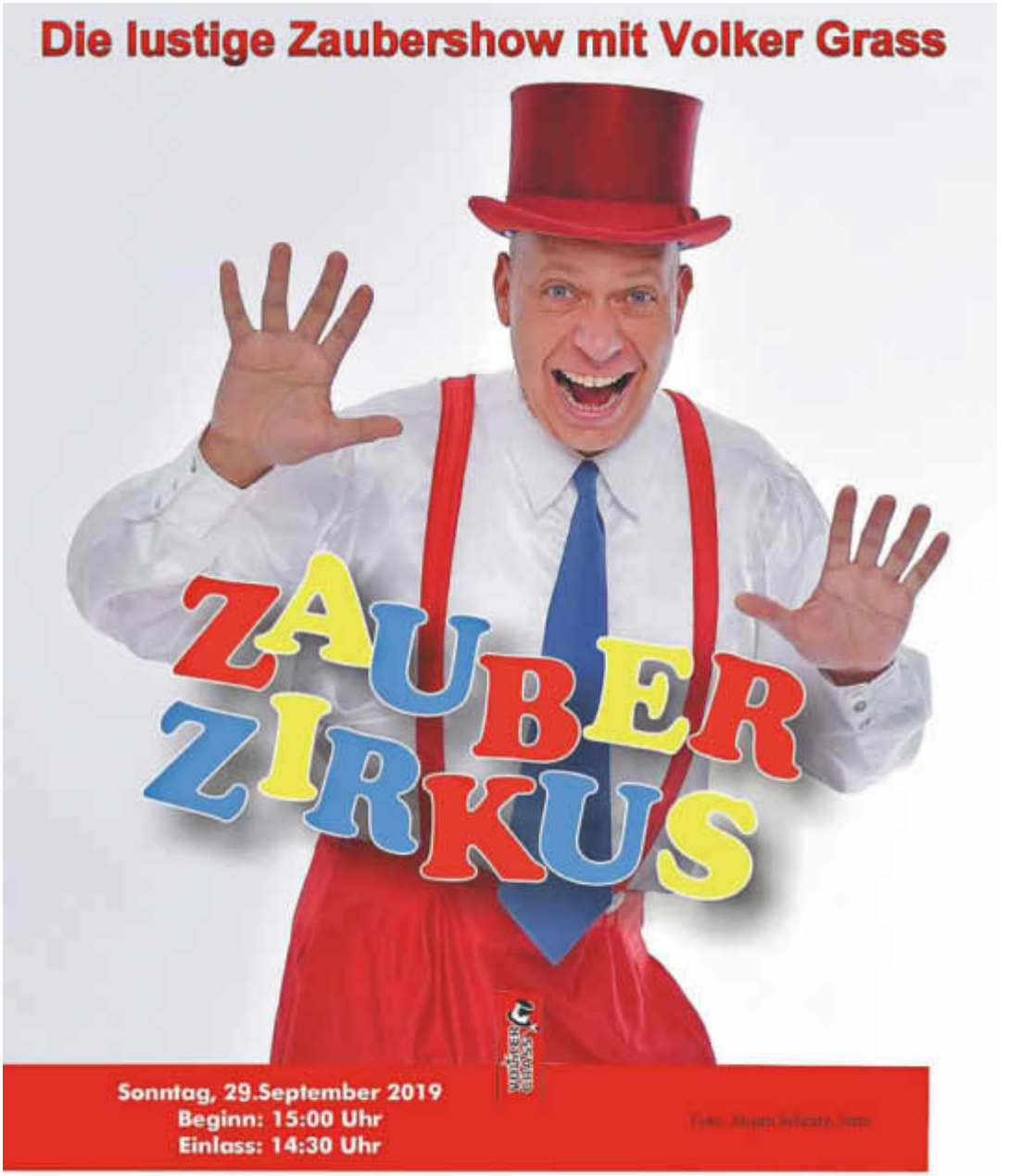
Kahlaer Nachrichten

Wochenzeitung mit Informationen und Nachrichten für die Stadt Kahla und Umgebung
– Amtsblatt der Stadt Kahla –

Jahrgang 30 | Donnerstag, den 12. September 2019 | Nummer 18



Am Sonntag dem 29.September 2019 im Rathaussaal in Kahla
Der Kinderzauberer Volker präsentiert sein farbenfrohes Programm Zauber-Zirkus auf der Bühne.

Kinder Eintritt = Frei
Erwachsene Eintritt = 5.00 €
Kartenvorbestellung unter Tel.: 036424 77100
Kartenverkauf Tageskasse

Nachrichten aus dem Rathaus

Kahlaer Marktbrunnenfest 2019

Foto: Fotostudio Claudia Preuß Kahla

Bunt und ausgelassen geht es vom 02. und 03. Oktober 2019 auf unserem Marktplatz zu. Kahla lädt wieder zum Marktbrunnenfest ein.
Los geht es um 17.30 Uhr mit der Begrüßung durch den Bürgermeister. Danach wartet ein prall gefülltes Programm auf die Besucher.
Nach dem traditionellen Fackelumzug verwandelt „AntiToxin“ auch in diesem Jahr den Marktplatz zum Open Air Konzert. Unter freien Himmel kann getanzt und mitgesungen werden.
Unter dem Motto „Nobody is perfect“ folgten in diesem Jahr Talente unserer Einladung und zeigen ihr Können auf unserer Bühne. Es erwartet Sie ein abwechslungsreiches Programm für Jung und Alt. Newcomer und Bekannte aus dem letzten Jahr, wie Max Gaudio, Unerhört und The Fleet Piper sorgen für gute Stimmung.
Auf unsere Kleinen warten Kinderschminken, Tattoos, Enten angeln, ein Kinderkarussell, Alpakas aus Rothenstein, Kutschfahrten u.v.m.
Erstmalig versteigert das örtliche Fundbüro der Stadt herrenlose Fahrräder. Auf der Internetseite der Stadt können Sie sich einen Überblick über alle Auktionsstücke verschaffen. Wir möchten darauf hinweisen, dass der Auktionserlös vor Ort und in bar zu entrichten ist.
Vorab bedanken wir uns bei Janos Seibel von der Gaststätte und Pension Rosengarten, der für den großen Wasserlauf ein Fass Bier auslobt. Bis zum 30.09.2019 können sich Vereine oder Freundeskreise für den großen Wasserlauf anmelden.

Mittwoch, den 02.10.2019

17:30	Begrüßung durch den Bürgermeister
18:00	Kinderdisco mit Bewegung
18:30	Fackelumzug mit Michas Musiktraktor
20:00 bis 24:00	AntiToxin

Donnerstag, den 03.10.2019

11:00	Begrüßung durch den Bürgermeister
11:30	öffentliche Versteigerung Fundbüro der Stadtverwaltung Kahla
12:30	Schwarzrote Jungs (Schülerband)
13:00	Hase und Igel - Inszenierung mit Max Gaudio (Kinderprogramm)
14:00	Kleiner Wasserlauf
14:30	Tanzgruppe Infected (Leuchtenburg Gymnasium)
15:00	The Fleet Pipers (Schülerband)
16:00	Große Wasserlauf
17:00 bis 18:00	UNERHÖRT

Nachruf

Mit Trauer und Anteilnahme haben wir die Nachricht vom Tod unseres langjährigen Stadtrates

Jürgen Sommermeyer

erhalten.

Wir werden sein Andenken in Ehren halten.

Jan Schönfeld
Bürgermeister

Informationen aus dem Rathaus

Informationen aus dem Rathaus
In den letzten Wochen wurden die Vorsitzenden und deren Stellvertreter für die Ausschüsse des Stadtrates Kahla gewählt

	Vorsitzender	Stellvertreter
Haushaltsauschuss	Ulf Ryschka	Steffen Leipold
Bau- und Gewerbeausschuss	Bernd Eißmann	Karsten Riedel
Sozial- und Kulturausschuss	Prof. Dr. Frank Hellwig	Jan Oder
Ausschuss für Umwelt und öffentliche Ordnung	Dietmar Merker	Lisa Gruber

Die Gesellschafterversammlung der Wohnbaugesellschaft Kahla mbH hat in ihrer Sitzung am 05.09.2019 die neuen Aufsichtsräte nach dem Vorschlag der Fraktionen gewählt.

René Casta	CDU
Uwe Müller	LINKE/BIG
Klaus-Dieter Kunze	SPD
Dietmar Merker	Freie Wähler

Dem Aufsichtsrat gehören außerdem von Amtswegen der Bürgermeister, Herr Schönfeld, Die Leiterin des Bauamtes, Frau Krauße sowie die Kämmerin, Frau Günther an.

Einwohneramt geschlossen

Das Einwohnermeldeamt ist am 19.09.2019 geschlossen.

Impressum

Kahlaer Nachrichten
Amtsblatt der Stadt Kahla

Herausgeber: Stadt Kahla, Markt 10, 07768 Kahla, Telefon: 03 64 24 / 77-0
Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21
Verantwortlich für amtlichen Teil: der Bürgermeister der Stadt Kahla, Jan Schönfeld
Verantwortlich für nichtamtlichen Teil: LINUS WITTICH Medien KG, Ilmenau
Verantwortlich für den Anzeigenverkauf: Carsten Stein, erreichbar unter Tel.: 0173 / 2923797, E-Mail: c.stein@wittich-langewiesen.de
Verantwortlich für den Anzeigenteil: David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise
Erscheinungsweise: vierzehntägig, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.

Wir bitten um Verständnis, dass nicht jede Anfrage/Meldung persönlich Beantwortet werden kann. Selbstverständlich werden aber alle Anliegen entsprechend weitergeleitet und bearbeitet.

An die
Stadtverwaltung Kahla
Markt 10
07768 Kahla

_____ , den _____ 2019

Bürgerumfrage

Folgende ***Unzulänglichkeit/Gefahrenquelle usw.*** habe ich festgestellt und bitte um weitere Veranlassung.
Ich habe folgenden Vorschlag/Wunsch:

Beschreibung: _____

_____

_____

_____

_____

Absender: _____
Name, Vorname

_____
Anschrift

Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Beschlüsse aus der 55. Stadtratssitzung vom 23.05.2019, der konstituierenden Stadtratssitzung vom 20.06.2019 und der 02. Stadtratssitzung vom 08.08.2019

Der volle Wortlaut kann zu den Sprechzeiten im Rathaus eingesehen werden.

Beschluss Nr.
26/2019
Feststellung der Jahresrechnung 2017
Die Jahresrechnung des Haushaltsjahres 2017 wurde durch das Rechnungsprüfungsamt des Landkreises Saale Holzland überprüft. Der Stadtrat der Stadt Kahla stellt gemäß § 80 Abs. 3 die Jahresrechnung 2017 fest.Eckdaten Jahresrechnung 2017 :

Volumen Gesamthaushalt:	11.957.412 €
Volumen Verwaltungshaushalt:	10.026.839 €
Volumen Vermögenshaushalt:	1.930.572 €
Zuführung zum Vermögenshaushalt:	1.073.515 €
Deckung Sollfehlbetrag:	382.482 €

Zustimmung

27/2019
Entlastung Bürgermeisterin gem. § 80 Abs. 3 ThürKO für das Haushaltsjahr 2017
Der Stadtrat beschließt auf der Grundlage des Schlussberichtes über die örtliche Prüfung der Jahresrechnung 2017 die Entlastung der Bürgermeisterin
Zustimmung

28/2019
Entlastung des 1. Beigeordneten gem. § 80 Abs. 3 ThürKO für das Haushaltsjahr 2017
Der Stadtrat beschließt auf der Grundlage des Schlussberichtes über die örtliche Prüfung der Jahresrechnung 2017 die Entlastung des 1. Beigeordneten
Zustimmung

29/2019
Entlastung des 2.Beigeordneten gem. § 80 Abs. 3 ThürKO für das Haushaltsjahr 2017
Der Stadtrat beschließt auf der Grundlage des Schlussberichtes über die örtliche Prüfung der Jahresrechnung 2017 die Entlastung des 2. Beigeordneten
Zustimmung

30/2019
Förderung der statischen Sicherung des Gebäudes Markt 2 im BL-SU-Programm (Stadtumbau) Sicherungsmaßnahmen.
Der Stadtrat beschließt die Förderung der Sicherungsmaßnahmen am Gebäude Markt 2 im BL-SU-Programm (Stadtumbau) Sicherungsmaßnahmen in Höhe von 150.000,00 €.
Der Stadtrat beauftragt den Bürgermeister/Stadtverwaltung eine Fördervereinbarung mit dem Bauherrn, Wohn(T)raum GmbH, abzuschließen.
Eine Grundschuldeintragung in Höhe des Förderungsbetrages wird vertraglich vereinbart
Zustimmung

31/2019
Leasing Kleintransporter, Haushaltsstelle 7710.00.000.5320.00 Miete bewegliche Sachen, Ersatzbeschaffung für Multicar M26
Der Stadtrat beschließt gemäß § 17 (1) der Geschäftsordnung die Ersatzbeschaffung für das Fahrzeug Multicar M 26 Baujahr 2002 mittels Leasing.Gemäß § 64 (1) ThürKO bedarf der Abschluss von Rechtsgeschäften, die der Kreditaufnahme wirtschaftlich gleich kommen, der rechtsaufsichtlichen Genehmigung.
Der Bürgermeister wird beauftragt, nach erfolgter öffentlicher Ausschreibung, den Auftrag an das wirtschaftlichste Angebot zu vergeben.
Zustimmung

32/2019
Vertrag zur Betreibung der Kindertageseinrichtung
Der Stadtrat beschließt, den vorliegenden Vertrag zur Betreibung der Kindertageseinrichtung mit den jeweiligen Trägern abzuschließen.
Zustimmung

33/2019
Richtigsprechung Niederschrift über die 54. Sitzung der 7. Amtsperiode des Stadtrates Kahla am 18. April 2019
Der Stadtrat bestätigt die vorliegende Niederschrift über die 5. Sitzung der 7. Amtsperiode des Stadtrates Kahla am 18. April 2019
Zustimmung

36/2019
Änderung der Hauptsatzung
Der Stadtrat beschließt die beigefügte 4. Änderungssatzung Hauptsatzung der Stadt Kahla
Zustimmung

37/2019
Änderung der Geschäftsordnung
Der Stadtrat beschließt die beigefügte Änderung zur Geschäftsordnung der Stadt Kahla
Zustimmung

38/2019
Vergabe Ersatzbeschaffung - Flachsilostreuer für den Winterdienst Gemäß § 17(1) der Geschäftsordnung der Stadt Kahla beschließt der Stadtrat die Vergabe/Beschaffung eines Flachsilostreuers für den Winterdienst.
Haushaltsstelle: 7710.00.000.9351.00 Geräte und Maschinen an die Firma:
Autohof Löberschütz, Dorfstraße 30, 07751 Löberschütz
Kaufpreis: 14.810,26 €
Zustimmung

39/2019
Überplanmäßige Ausgabe Haushaltstelle 5710.00.000.9870.00 Sonstiger Tiefbau Anschluss Kanal
Gemäß Geschäftsordnung beschließt der Stadtrat die nicht erhebliche überplanmäßige Ausgabe i.H.v. 50.100 € Haushaltsstelle 5710.00.000.9870.00 Sonstiger Tiefbau Anschluss Kanal.
Die Deckung erfolgt über
Minderausgaben 6330.00.005.9543.00 Moserbrücke sonst. baul. Verbesserungen Brücken und Stege i.H.v. 34.500 €
und Minderausgaben 5710.00.001.9611.00 Planungskosten (Neubau/Sanierung) i.H.v. 15.600 €
Zustimmung

40/2019
Beschlussfassung zur Bildung und Zusammensetzung des Hauptausschusses
Auf Vorschlag der im Stadtrat vertretenen Fraktionen beschließt der Stadtrat die vorläufige Besetzung seines Hauptausschusses:

Fraktion	Mitglied	stellv. Mitglied
CDU	Steve Ringmayer	Prof. Dr. Frank Hellwig
LINKE/BIG	Claudia Nissen-Roth	Lisa Gruber
LINKE/BIG	Uwe Müller	Arnim Bachmann
SPD	Michael Gauer	Ulf Ryschka
Freie Wähler	Dietmar Merker	Claudia Preuß
Freie Wähler	Stefan Lindner	Steffen Leipold

Nach Bestandskraft der Hauptsatzung erlangt die Besetzung des Ausschusses ihre rechtmäßige Gültigkeit.
Zustimmung

41/2019
Beschlussfassung zur Bildung und Zusammensetzung des Haushaltsausschusses Auf Vorschlag der im Stadtrat vertretenen Fraktionen beschließt der Stadtrat die vorläufige Besetzung seines
Haushaltsausschusses:

Fraktion	Mitglied	stellv. Mitglied
CDU	Steve Ringmayer	Jörg Störtzer
LINKE/BIG	Uwe Müller	Claudia Nissen-Roth
LINKE/BIG	Birgit Hessel	Lisa Gruber
SPD	Ulf Ryschka	Michael Gauer
Freie Wähler	Steffen Leipold	Dietmar Merker
Freie Wähler	Claudia Preuß	Jan Oder

Nach Bestandskraft der Hauptsatzung erlangt die Besetzung des Ausschusses ihre rechtmäßige Gültigkeit.
Zustimmung

42/2019
Beschlussfassung zur Bildung und Zusammensetzung des Bau- und Gewerbeausschusses
Auf Vorschlag der im Stadtrat vertretenen Fraktionen beschließt der Stadtrat die vorläufige Besetzung seines Bau- und Gewerbeausschusses:

Fraktion	Mitglied	stellv. Mitglied
CDU	Jörg Störtzer	Steve Ringmayer
LINKE/BIG	Arnim Bachmann	Claudia Nissen-Roth
LINKE/BIG	Hans-Joachim Altenburg	Uwe Müller
SPD	Michael Gauer	Ulf Ryschka
Freie Wähler	Bernd Eißmann	Heiko Sebastian
Freie Wähler	Karsten Riedel	Melanie Junge

Nach Bestandskraft der Hauptsatzung erlangt die Besetzung des Ausschusses ihre rechtmäßige Gültigkeit.
Zustimmung

43/2019
Beschlussfassung zur Bildung und Zusammensetzung des Sozial- und Kulturausschusses
Auf Vorschlag der im Stadtrat vertretenen Fraktionen beschließt der Stadtrat die vorläufige Besetzung seines Sozial- und Kulturausschusses:

Fraktion	Mitglied	stellv. Mitglied
CDU	Prof. Dr. Frank Hellwig	Jörg Störtzer
LINKE/BIG	Claudia Nissen-Roth	Arnim Bachmann
LINKE/BIG	Lisa Gruber	Birgit Hessel
SPD	Michael Gauer	Ulf Ryschka
Freie Wähler	Jan Oder	Karsten Riedel
Freie Wähler	Heiko Sebastian	Claudia Preuß

Nach Bestandskraft der Hauptsatzung erlangt die Besetzung des Ausschusses ihre rechtmäßige Gültigkeit.
Zustimmung

44/2019
Beschlussfassung zur Bildung und Zusammensetzung des Ausschusses für Umwelt und öffentliche Ordnung
Auf Vorschlag der im Stadtrat vertretenen Fraktionen beschließt der Stadtrat die vorläufige Besetzung seines Ausschusses für Umwelt und öffentliche Ordnung:

Fraktion	Mitglied	stellv. Mitglied
CDU	Prof. Dr. Frank Hellwig	Jörg Störtzer
LINKE/BIG	Lisa Gruber	Uwe Müller
LINKE/BIG	Arnim Bachmann	Birgit Hessel
SPD	Ulf Ryschka	Michael Gauer
Freie Wähler	Melanie Junge	Karsten Riedel
Freie Wähler	Dietmar Merker	Bernd Eißmann

Nach Bestandskraft der Hauptsatzung erlangt die Besetzung des Ausschusses ihre rechtmäßige Gültigkeit.
Zustimmung

Anlage 3
(zu § 18 Abs. 1 ThürLWO)

Stadt Kahla
Landkreis Saale-Holzland
Wahlkreis 35

Bekanntmachung

über die Auslegung des Wählerverzeichnisses und die Erteilung von Wahlscheinen

für die Wahl zum 7. Thüringer Landtag am 27.10. 2019

1. Das Wählerverzeichnis zur Thüringer Landtagswahl für die Gemeinde – die Wahlbezirke der Gemeinde

Stadt Kahla

liegt in der Zeit vom (20. bis 16. Tag vor der Wahl) 07.10. -11.10.2019
während der Dienststunden

Montag	09.00 - 12.00 Uhr		
Dienstag	09.00 - 12.00 Uhr	und	14.00 – 16.00
Donnerstag	09.00 - 12.00 Uhr	und	14.00 – 18.00

	barrierefrei[3)]
Stadtverwaltung Kahla, Markt 10, 07768 Kahla, Zimmer 4	

zu jedermanns Einsicht aus. Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich.
Wahlberechtigte können verlangen, dass in dem Wählerverzeichnis während der Auslegungsfrist ihr Geburtsdatum unkenntlich gemacht wird.
Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann während der Auslegungsfrist,

spätestens am (16. Tag vor der Wahl) **11.10.2019** bis 12.00 Uhr, beim Bürgermeister der Gemeinde

Stadt Kahla, Markt 10, 07768 Kahla

Einspruch einlegen.
Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum (21. Tag vor der Wahl) 06.10.2019

eine Wahlbenachrichtigung.
Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann.
Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis

Nummer und Name
35, Saale-Holzland-Kreis

durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen **Wahlraum** dieses Wahlkreises

oder

durch **Briefwahl**
teilnehmen.

5. Einen Wahlschein erhält auf Antrag
5.1 ein in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter,

5.2 ein **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter,

a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 16 Abs. 1 der Thüringer Landeswahlordnung (bis zum 21. Tag vor der Wahl 06.10.2019) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 19 Abs. 2 des Thüringer Landeswahlgesetzes (bis zum 16. Tag vor der Wahl 11.10.2019) versäumt hat.

b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 16 Abs. 1 der Thüringer Landeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 19 Abs. 2 des Thüringer Landeswahlgesetzes entstanden ist. oder

c) wenn sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeinde gelangt ist.

Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten bis zum 2. Tag vor der Wahl 25.10.2019 **18.00 Uhr**, bei der Gemeinde mündlich, schriftlich oder elektronisch beantragt werden.
Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum **Wahltag, 15.00 Uhr**, gestellt werden.
Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tage vor der **Wahl, 12.00 Uhr**, ein neuer Wahlschein erteilt werden.
Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchstaben a) bis c) angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins noch bis zum **Wahltag, 15.00 Uhr**, stellen.
Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein behinderter Wahlberechtigter kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6. Ergibt sich aus dem Wahlscheinantrag nicht, dass der Wahlberechtigte vor einem Wahlvorstand wählen will, so erhält
er mit dem Wahlschein zugleich
   - einen amtlichen Stimmzettel des Wahlkreises,
   - einen amtlichen Stimmzettelumschlag,
   - einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen roten Wahlbriefumschlag und
   - ein Merkblatt für die Briefwahl.

Der Wahlberechtigte kann die Briefwahlunterlagen nachträglich bis spätestens am Wahltag, 15:00 Uhr, anfordern. Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur im Falle einer plötzlichen Erkrankung zulässig, wenn die Empfangsberechtigung durch schriftliche Vollmacht nachgewiesen wird und die Unterlagen dem Wahlberechtigten nicht mehr rechtzeitig durch ein Postunternehmen übersandt oder amtlich überbracht werden können.

Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel, dem Stimmzettelumschlag und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltage bis 18.00 Uhr eingeht.

Der Wahlbrief wird im Bereich der Deutschen Post AG als Standardbrief ohne besondere Versendungsform unentgeltlich befördert. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Ort, Datum	Die Gemeinde
Kahla, den 01.09.2019	Schönfeld Bürgermeister

1) Wenn andere Zeiten bestimmt sind, diese angeben.
2) Wenn mehrere Auslegestellen eingerichtet sind, diese und die ihnen zugeteilten Ortsteile oder dgl. oder die Nummern der Wahlbezirke angeben.
3) Zutreffendes ankreuzen.
4) Nichtzutreffendes streichen.
5) Dienststelle, Gebäude und Zimmer angeben.

Ausschreibung

Die Stadtverwaltung bietet **zum 01.08.2020** einen Ausbildungsplatz zur/zum

Verwaltungsfachangestellten

an.
Die Ausbildung zur/zum Verwaltungsfachangestellten erfordert grundsätzlich mindestens den Realschulabschluss.
Wir erwarten von unserer/unserem Auszubildenden Selbständigkeit im Denken und Handeln, Kontaktfreudigkeit, Teamfähigkeit, ein korrektes und freundliches Auftreten sowie ein hohes Maß an Fleiß und Engagement.
Wir bieten Ihnen eine anspruchsvolle Ausbildung im öffentlichen Dienst und eine tarifgerechte Bezahlung während dieser Zeit. Die Ausbildung ist vornehmlich als berufliche Erstausbildung gedacht.
Die Ausbildung zur/zum Verwaltungsfachangestellten dauert 3 Jahre.
Die Übernahme in ein Arbeitsverhältnis nach Ausbildungsende hängt insbesondere von den während der Ausbildung gezeigten Leistungen ab.
Ihre ausführliche Bewerbung richten Sie bitte bis **zum 18.10.2019** an die

Stadtverwaltung Kahla
Markt 10, 07768 Kahla.

Bewerber legen bitte in jedem Fall das Schulabschlusszeugnis oder das aktuelle Schuljahreszeugnis bei. Schwerbehinderte oder ihnen gleichgestellte Bewerberinnen und Bewerber werden nach Maßgabe des SGB IX bei gleicher Eignung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt. Schwerbehinderte und diesen gleichgestellte behinderte Menschen werden daher ausdrücklich aufgefordert sich zu bewerben. Postalische Bewerbungsunterlagen werden nur zurückgesandt, wenn ein ausreichend frankierter Rückumschlag in angemessener Größe beigefügt ist. Andernfalls werden die Unterlagen von nicht berücksichtigten Bewerberinnen und Bewerbern nach Abschluss des Verfahrens vernichtet.
Schönfeld
Bürgermeister

Ende der amtlichen Bekanntmachungen

Bereitschaftsdienste

Notruf

Brand/Unfall/Überfall	**112 oder 110**
Ärztlicher Notdienst	
Anfragen/Auskünfte	**03 64 1 / 59 76 20**
Vertragsärztlicher Notfalldienst	**03 64 1 / 59 76 32**
Krankentransport	**03 64 1 / 59 76 30**
Notarzt	**112**
Zahnärztlicher Notdienst	
zentrale Notdienstnummer	**0180 / 5 90 80 77**
	0,12 € pro Minute)
oder unter	**www.kzv-thueringen.de**

Bereitschaft der Kahlaer Apotheken

Die jeweils diensthabende Apotheke (auch Jena, Stadtroda) ist dem Aushang der Apotheken sowie der Presse zu entnehmen oder über die Rettungsleitstelle Jena (0 36 41/ 59 76 20) zu erfragen.
Bereitschaft ärztlicher Notdienst Kahla
1. Notfallsprechstunde
(in der Zentralen Notaufnahme am Klinikum des FSU in Jena-Neulobeda-Ost)

wochentags:	Mo., Di., Do.	19.00 - 22.00 Uhr
	Mi, Fr.	16.00 - 22.00 Uhr
samstags/sonntags/feiertags		08.00 - 18.00 Uhr

2. Hausbesuchs - Fahrdienst

wochentags:	Mo., Di., Do.	19.00 - 7.00 Uhr
	Mi., Fr.	13.00 - 7.00 Uhr
samstags/sonntags/feiertags	ständig bereit	

Der Extrabereitschaftsdienst der Augen- und Kinderärzte ist über die Leitstelle zu erfragen.
Telefon-Nummern:

Leitstelle Jena:	**0 36 41 / 59 76 20**
oder	0 36 41 / 44 44 44
Notruf bei lebensbedrohlichen Erkrankungen:	**112**
Telefonseelsorge e. V. Jena	
Gesprächsangebot in Problem- und Konfliktsituationen	**08 00 / 1 11 01 11**
oder	
kostenfrei rund um die Uhr	**08 00 / 1 11 02 22**
Kinder-Notruf Telefon	
Gebührenfrei	**08 00 / 1 11 03 33**
Jenaer Frauenhaus e.V.	**0 36 41 / 44 98 72**
Notruf:	**01 77 / 4 78 70 52**

Störungsdienste

(Tag und Nacht erreichbar)
Service und Störungsnummern für

Strom:	**0 36 41 / 8 17 11 11**
	0 36 1 / 6 52 52 52
Erdgas	**0 36 41 / 8 17 11 11**
	08 00 / 6 86 11 77
Wasser	**03 64 24 / 57 00**
	oder
	03 66 01 / 5 78 0
außerhalb der Dienstzeiten	**03 66 01 / 5 78 49**
oder über Rettungsleitstelle Jena	**0 36 41 / 40 40**

Öffnungszeiten Ämter und Behörden

Polizeiinspektion Saale-Holzland	**03 64 28 / 6 40**
Polizeistation Kahla	**03 64 24 / 8 44-10**

Regelmäßige Sprechstunden finden statt:

Ort: Polizeirevier Kahla, Friedrich-Ludwig-Jahn-Str. 1
Termin:
dienstags 10.00 - 12.00 Uhr
donnerstags 15.00 - 18.00 Uhr

Stadtverwaltung Kahla
Rathaus, Markt 10

Tel.	77-0
Fax:	77-104
E-mail:	stadt@kahla.de
im Internet:	www.kahla.de

Sprechzeiten alle Ämter der Stadtverwaltung

Montag	09.00 - 12.00 Uhr
Dienstag	09.00 - 12.00 Uhr
und	14.00 - 16.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	09.00 - 12.00 Uhr
und	14.00 - 18.00 Uhr
Freitag	geschlossen

Einwohnermeldeamt der Stadt Kahla	7 73 26
Standesamt der Stadt Kahla	7 73 22
Bürgerbüro der Stadt Kahla	7 71 41
Stadtmuseum	**7 70**

Margarethenstr. 7
Öffnungszeiten nach Vereinbarung

Kultur- und Sozialdienstleistungen

Bibliothek Kahla **5 29 71**
Roßstraße 38

Montag	08.30 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr
Dienstag	**geschlossen – Termine nach Vereinbarung für Schulen, Kindergärten und sontige Einrichtungen**
Mittwoch	08.30 - 12.00 Uhr
Donnerstag	08.30 - 12.00 Uhr und 13.00 - 19.00 Uhr
Freitag	08.30 - 11.00 Uhr

DRK-Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und Eltern:
Rudolstädter Straße 22 a
Telefon: 2 23 46
Fax: 78 49 55
E-Mail: eb@drk-jena.de

Montag	09.30 - 12.00 Uhr
Dienstag	08.30 - 12.00 Uhr und 12.30 - 15.30 Uhr
Mittwoch	12.30 - 18.00 Uhr
Donnerstag	08.30 - 12.00 Uhr und 12.30 - 15.30 Uhr
Freitag	08.30 - 12.00 Uhr

Sollten Sie uns persönlich nicht erreichen, hinterlassen Sie bitte Ihre Telefonnummer auf dem Anrufbeantworter, wir rufen Sie zurück. Sie können uns auch außerhalb der Sprechzeiten anrufen.

Volkssolidarität-Seniorenbegegnungsstätte 5 29 67
Schulstraße 18
Di - Do 11.00 - 16.00 Uhr

Seniorenbüro SHK
Klosterstraße 6, 07607 Eisenberg **01 52 / 21 97 2129**
Bürozeiten:
Dienstag: 09.00 Uhr - 12.00 Uhr
Donnerstag: 13.00 Uhr - 17.00 Uhr
E-Mail: seniorenbuero-shk@gmx.de

Sozial-psychiatrischer Dienst 03 66 91 / 7 08 54
Förderzentrum, Brückenstraße 1A, Raum 118
Mittwoch 09.00 - 11.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Psychosoziale Beratung „WENDEPUNKT“
Terminabsprachen bitte über:
Hauptgeschäftsstelle „WENDEPUNKT“ e.V.
Rosa-Luxemburg-Straße 13
07607 Eisenberg **03 66 91 / 5 72 00**
oder über kontakt@wendepunkt-ev.net

Schuldner- und Verbraucherinsolvenzberatungsstelle
Werner-Seelenbinder-Straße 31
07629 Hermsdorf **03 66 01 /2 53 03**
(Fax: 03 66 01 / 2 53 06, e-mail: beratung@awo-shk)
Öffnungszeiten:
Dienstag **09.00 - 12.00 Uhr**
jeden 1. Donnerstag im Monat **14.00 - 18.00 Uhr**

Volkshochschule

Unser Herbstsemester hat begonnen

vhs Kreisvolkshochschule Saale-Holzland e. V.

Qualitätstestierte Einrichtung nach IWIS
Kursauswahl:
- *Kahla*: **Yoga:** Do., 16:30 Uhr, 50+: Do., 8:45 Uhr und 10:30 Uhr; **Englisch:** Auffrischung: ab Mi., 23.10., 19:15 Uhr; Mittelstufe: Di., 18 Uhr und ab 24.09. auch 19 Uhr sowie ab Mi., 23.10., 17:45 Uhr
- *Stadtroda*: **Wirbelsäule stärken:** ab Di., 17. Sept., 17 Uhr; **Yoga 50+:** Mo., 10:30 Uhr und 12:15 Uhr; **Englisch:** „Conversation“: Mi., 17:30 Uhr sowie Di., 17:30 Uhr
- *Hermsdorf:* **Kinder/Jugendliche mit ADHS:** Infoabend: Di., 22.10., 19 Uhr, Elterntraining: ab Di., 29.10., 18 Uhr; **Gestalten mit Kreidefarben:** 10.10., 19 Uhr; **Muskelentspannung:** Di., 17 Uhr; **Qigong:** ab Di., 01.10., 17:30 Uhr und 18:45 Uhr; **Zumba:** Mi., 18 Uhr; **Balsame herstellen:** 21./22./28./29.10., 18 Uhr; **Apfel und Pflaume in unserer Küche:** Sa., 28.09., 9 Uhr; **Spanisch:** Anfänger: Fr., 17:30 Uhr; mit Vorkenntnissen: Di., 18:45 Uhr; **Tschechisch:** mit Vorkenntnissen, Mi., 17:30 Uhr; **Schwedisch:** geringe Vorkenntnisse, ab Di., 10.09., 18 Uhr; **Laptop:** ab Mo., 23.09., Auffrischung: 13:30 Uhr; Einsteiger: 16:30 Uhr; **Fotobuch erstellen:** ab Mi., 25.09., 16 Uhr; **Smartphone** (Anfänger): ab Do., 19.09., 14:30 Uhr
Weitere Informationen, auch zu anderen Kursen: Eisenberg, Mozartstr. 1,Tel. 036691 60972 od. 60971 (Gesundheit) und Hhermsdorf, Schulstr. 30, Tel. 036601 82609 od. 938271, www.volkshochschule-shk.de. Wir **suchen** dringend **Kursleitende**, u. a. für **Italienisch, Englisch, DaF, Yoga, Pilates, Wirbelsäulengymnastik, Herz-Kreislauf-Training, Wassergymnastik**.

„Yoga 50+/Senioren“ in Kahla
Bei der Kreisvolkshochschule beginnt am Donnerstag, dem 19.09.2019 um 10:30 Uhr ein neuer Kurs „Yoga 50+/Senioren“ in Kahla. Gerade im Alter kann Yoga helfen, sich fit zu halten und die Lebensqualität zu verbessern oder mit etwaigen gesundheitlichen Einschränkungen optimal umzugehen. Es werden Dehn-, Kräftigungs- und Atemübungen durchgeführt und die Körperwahrnehmung geschult. Im Mittelpunkt stehen gelenkschonende Übungen zur Unterstützung der Beweglichkeit und Kräftigung der Wirbelsäule. Der Kurs ist altersgerecht angepasst. Nähere Auskünfte und Anmeldungen in der Kreisvolkshochschule unter Tel.: 036691/ 60972.

Kirchliche Nachrichten

Evang. Kirchgemeinde 12.09. - 26.09.2019

Information: Gemeindekirchenratswahl 2019

Am Sonntag, 27.10.2019 findet die Wahl des neuen Gemeindekirchenrats statt. Gewählt werden kann in der Stadtkirche eine Stunde vor sowie eine Stunde nach dem Gottesdienst, der um 10:30 Uhr beginnt. Auch gibt es auf Antrag (im Kirchenbüro) die Möglichkeit der Briefwahl.
Wählen darf jedes konfirmierte Mitglied der Kirchgemeinde.
Bitte nehmen Sie Ihr Wahlrecht wahr!
Ihr Gemeindekirchenrat Kahla

Offene Kirche 2019

Unsere Stadtkirche ist noch bis Anfang Oktober für Besucher geöffnet: Montag bis Freitag jeweils von 11:00 bis 13:00 Uhr. Sehen Sie sich die Kirche an oder genießen Sie einfach einen Moment der Ruhe.
Im Media-Center (am Kircheneingang) können Sie sich zudem mit Videos über die Kirche mit ihren Kunstschätzen, über Orgel, Kantorei und Gemeinde informieren.

Herzliche Einladung an Sie alle zu unseren Gottesdiensten und Veranstaltungen!

Sonntag	**15. September**
10:30 Uhr	Kahla: Gottesdienst
Sonntag	**22. September**
10:30 Uhr	Kahla: Gottesdienst
Sonntag	**29. September**
10:30 Uhr	Kahla: Gottesdienst (mit Abendmahl)

Christenlehre
1. und 2. Klasse: Do., 15:00 - 15:50 Uhr
3. und 4. Klasse: Do., 16:00 - 17:00 Uhr
5. Klasse: Die., 15:00 - 15:50 Uhr
6. Kl. +: 14-tägig Die., 16:00 - 17:30 Uhr
Alle Kinder sind herzlich eingeladen (mit Erlaubnis der Eltern) - gern auch erstmal zum Schnuppern!
Nach Absprache können die Kinder auch aus der Altstadtschule abgeholt werden.
Konfirmanden
Alle Konfirmanden und Vorkonfirmanden aus der Region Kahla und Reinstädter Grund erleben ihre Konfirmandenzeit gemeinsam. Für die 8. Klasse ist Pastorin Hoffmann zuständig , für die 7. Klasse Pfarrerin Wedding und Diakon Serbe. Termine nach Absprache.

Chorproben

Johann-Walter-Kurrende:	Kinder: mittwochs 15:00 Uhr Jugend: mittwochs 16:00 Uhr
Johann-Walter-Kantorei:	dienstags 19:30 Uhr
Gospel-Singers Kahla:	freitags 20:00 Uhr
Kollegium voKahle:	samstags nach Absprache / Probenplan

Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros, R.-Breitscheid-Str. 1

Dienstag, Mittwoch, Freitag:	10:00-11:00 Uhr
Donnerstag:	16:00-18:00 Uhr
Büro: Frau Rödger	Tel. 036424 739039
	Fax 036424 739038
	e-mail: kirche-kahla@online.de
Pfarrer Schubert (z.Zt. nicht im Dienst)	
Pfarrerin Wedding	Tel. 0174 9669 483
Diakon Serbe	Tel. 036424 82336
Kantorin Köllner	Tel. 036424 78549
Gemeindepädagogin Schubert	Tel. 036424 739037
Diakonie Sozialstation, R.-Denner-Str. 1a	
Pflegedienstleitung:	Tel. 036424 23019
Verwaltung:	Tel. 036424 56886
Fax: 036424 56887	
Friedhof Kahla, Bachstr. 41	Tel. 036424 739039
	mobil 0176 99162041
Kindertagesstätte „Geschwister Scholl“,	
H.-Koch-Str. 20	Tel. 036424 22716

Ihre Ev. Kirchgemeinde Kahla finden Sie im Internet unter
www.kirche-kahla.de
www.johann-walter-orgel-kahla.de bzw. www.jwok.de

Kirchliche Nachrichten Röm.-kath. Pfarrei St. Elisabeth Gera

07646 Stadtroda, Kirche St. Jakobus,
Eigenheimweg/ Gemeindehaus, Eigenheimweg 28
07768 Kahla, Kirche St. Nikolaus, Saalstr. 16a
Kontakt: Pfarrer Bertram Wolf
07546 Gera, Kleiststr. 7, Tel.: 0365 26461
e-mail: info@kath-kirche-gera.de

für 12.9. - 26.9.2019
Gottesdienste in der St. Nikolauskirche Kahla

Samstag 14.9.	18:00	Hl. Messe mit dem Kirchenchor Birkungen
Sonntag 15.9.	9:00	Hl. Messe
Mittwoch, 18.9.	14:00	Hl. Messe
Sonntag 22.9.	9:00	Hl. Messe

Informationen zu Veranstaltungen, Tourismus und Freizeit

Schöne Hausgärten in Thüringen

**** Vereinspreis der Stadt Jena *** Denkmalpflegepreis des Saale-Holzland-Kreises ****

Lesung mit Annette Seemann im Schlosspark Hummelshain

Der Garten am Haus, Foto C. Beyer

Dr. Annette Seemann, Foto Seemann

Thüringen, das Grüne Herz Deutschlands, ist bekannt für seine jahrhundertealte Gartentradition.
Doch wo wird sie noch gelebt und gibt es ihn überhaupt – den Thüringer Hausgarten? Ihm auf der Spur ist die Annette Seemann ein Jahr lang durch Thüringen gereist. Fast 50 Gärtner haben ihr ihre privaten Gärten gezeigt, über ihre Vorbilder und Vorlieben gesprochen und unzählige Erfahrungen preisgegeben. Darüber berichtet die renommierte Weimarer Autorin in ihrem Buch, aus dem sie in Hummelshain lesen wird – über den Thüringer Hausgarten, und seine Gärtner, die traditionsbewusst und experimentierfreudig zugleich sind. Die anregende Lesung für alle Gartenfreunde und Freunde der Gartenkultur findet bei schönem Wetter im Park, bei Regen im Teehaus am Alten Schloss statt. Die Veranstaltung im Rahmen der Reihe „Sind im Garten“ wird gemeinsam mit dem Lesezeichen e.V. durchgeführt. Im Anschluss lädt der Förderverein zum Gespräch bei Rotwein und Fettbrot ein.
22. September 2019
Schlosspark / Teehaus am Alten Schloss Hummelshain
15 Uhr
Förderverein Schloss Hummelshain e.V.
Vorstand: Rainer Hohberg (Vors.), Dr. R. Berthelmann (2. Vors.), Andreas Dreißel, Dr. Claudia Hohberg, Hanna Ludwig,
In der Welke 20 07768 Hummelshain
www.foerderverein-schloss-hummelshain.de
Fon: 036424/51919

Veranstaltungen auf der Leuchtenburg

8, 15., 22. & 29. September 2019, 14 Uhr
Orgelspiel für alle!
Bis Oktober erklingt die Steinmeyer Orgel jeweils sonntags für eine halbe Stunde für unsere Burggäste in der einzigartigen Porzellankirche. Organisten der Region zeigen ihr Können!

14. September 2019, 13 – 21 Uhr
Weinberg-Fest
Erleben Sie das traditionelle Weinbergfest auf dem Weinberg unterhalb der Leuchtenburg! Wie in den vergangenen Jahren auch wird es vom „Duo Liedfass“ aus Weimar deftige Folklore zwischen den Reben, Leuchtenburgwein verschiedener Jahrgänge und Süßes und Herzhaftes rund um den Wein geben.

14. September 2019, 18 Uhr
Ritteressen „Herold‘s Tafeley“
Ein Erlebnisprogramm mit Schauspiel, Musik und herzhaftem Menü.
Unser Herold begrüßt das Volk gebührend und wird nach Verkündigung der Tischregelarien alle in seinen Bann ziehen. Als Zeitenbummler und Verwandlungskünstler verbreitet er Kurzweil und Vergnügen, so wandelt der mittelalterliche Burgvogt durch die ehrwürdigen Mauern und erfreut als Narr und Geschichtenerzähler. (Die Veranstaltung muss gebucht werden: 036424/713333)

19. September 2019, 17 – 21 Uhr
Grill & Chill auf der Leuchtenburg
Sie suchen den perfekten Sonnenuntergang? Kommen Sie zum Grillabend auf die Leuchtenburg. In diesem Jahr laden wir ein, die Leuchtenburg in ihren Abendstunden ab 17 Uhr kostenfrei zu besuchen und kulinarische Köstlichkeiten vom Grill bei Livemusik und in der Burgschänke zu genießen!

21. September 2019, 14 Uhr
Kuratoren Führung
Entdecken Sie gemeinsam mit dem Kurator die Sonderausstellung zum 100 jährigen Bauhaus Jubiläum. Die Kuratoren Führung findet April - Oktober jeden 2. Samstag im Monat statt.

29. September 2019, 15 Uhr
Bauhaus Vortrag: „Kunst & Handwerk eine neue Einheit“
ortrag durch Hans-Peter Jakobson mit anschließender Spezial-Führung
Mit dem programmatischen Satz „Kunst und Handwerk eine neue Einheit“ stellte Walter Gropius 1919 in Weimar das Wesen des Bauhauses als ein konsequent radikal neues, komplexes Schulsystem vor. Im Jahr 1923 leitete er mit der neuen Programmatik „Kunst und Technik eine neue Einheit“ die Hinwendung zur Entwurfsgestaltung für die Industrie ein.

Arbeit und Ausbildung Zur Messe „Thüringen ist Zukunft“ treffen Sie regionale Unternehmen

Am 28. September 2019, von 10 bis 13 Uhr, findet die Messe „Thüringen ist Zukunft“ im Gebäude der Agentur für Arbeit Jena, Stadtrodaer Str.1, 07749 Jena, statt.
Knapp 60 Unternehmen aus der Region sind an diesem Tag vertreten, um ihre freien Ausbildungs- und Arbeitsstellen sowie duale Studienplätze anzubieten. Besucher können direkt mit Arbeitgebern ins Gespräch kommen und sich so über ihre Karrierechancen informieren.
Weitere freie Stellen gibt es an der Jobwand, die gleich im Eingangsbereich des Agenturgebäudes zu finden sein wird.
Um 11 Uhr findet ein Vortrag zum Thema „Bewerbungsstrategien und Vorstellungsgespräche“ statt. Natürlich geben die Berufsberater und Arbeitsvermittler der Arbeitsagentur auch individuelle Tipps und Ratschläge, wie die Bewerbungsunterlagen optimal gestaltet werden können. Nicht zuletzt deswegen, sondern auch um sich direkt bei den Unternehmen vorzustellen, ist es ratsam, seine Bewerbungsunterlagen dabei zu haben.
Das Thema Weiterbildung rückt immer mehr in den Fokus. Wer seine fachlichen Kompetenzen ausbaut und neue Fähigkeiten erlernt, hat es leichter, sich in der Arbeitswelt zu behaupten. Dazu beraten die Weiterbildungsberater der Arbeitsagentur am Messetag.
Vielleicht ist auch für Sie eine passende Arbeits- bzw. Ausbildungsstelle dabei. Nutzen Sie diese Gelegenheit und besuchen Sie die Messe „Thüringen ist Zukunft“!

29.09.2019: PHILIPPE MENARD ONE MAN BAND (FRA) zum 82. BluesKaffee

(Panoramagaststätte Schlegelsberg, Jena)

Der Bretone Philippe Menard gründet 1977 die mittlerweile legendäre Rock/Blues – Formation TEQUILA. Jimi Hendrix, Johnny Winter und Rory Gallagher sind die Idole. Clubauftritten in Frankreich, Spanien, den Niederlanden, Österreich, der Schweiz und Nordafrika folgen ab 1991 die ersten Deutschlandtouren. Menard ist ein überragender Gitarrist, dem es gelungen ist, die eigene Spielweise in die seiner Vorbilder zu integrieren und daraus seinen Personalstil zu entwickeln. Dann beschäftigt er sich auch mit alten Bluesformen und interpretiert eigenständig Songs legendärer Künstler wie Big Bill Broonzy, Robert Johnson oder J.B.Lenoir.

1995 verschreibt er sich erstmals konsequent der Arbeit als One Man Band. Dabei spielt er Gitarren, Schlagzeug, Mundharmonika und singt. Publikum und Kritik sind fasziniert !
Erfolgreiche Auftritte zu Jazzfestivals in Gronau und Wendelstein oder Bluesfestivals in Dresden, Roth, Cognac (F), Oss (NL) oder Peer (B) gehören bald zu seiner Vita. Dabei teilt er auch die Bühnen mit Stars wie Jimmy Johnson, Luther & Bernard Allison, Canned Heat, Louisiana Red, Johnny Winter, Axel Zwingenberger und vielen Anderen.
2006 und 2009 wird er von französischen Veranstaltern und Fachjournalisten für die International Blues Challenge in Memphis nominiert. Seine Heimatstadt Nantes schickt in 2009 als Kulturbotschafter nach Japan.
(Textbearbeitung: V. Albold)

Konzertbeginn: 17 Uhr (Einlass ab 16 Uhr)
Vorverkauf: € 13,- / ermäßigt € 9,- per Mail an volker.albold@freenet.de und für Inhaber der X-tra card der Sparkasse Jena zum Sonderpreis
Abendkasse: € 15,- / ermäßigt € 11,-
Kinder bis 14 Jahre frei

Die Fraktionen haben das Wort

Nachruf

Die BIG Kahla – BI Holzland trauert um ihr langjähriges Vereinsmitglied

Jürgen Sommermeyer

der im Alter von 80 Jahren verstorben ist.

In den Jahren als Vorsitzender unserer BI vertrat er (streitbar) die Interessen unserer Mitglieder gegen Ungerechtigkeiten.

Wir danken Jürgen für all seine Kraft und Energie, die er in den vielen Jahren in den Verein investierte.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seinen Angehörigen

Vorstand und Mitgliederder
BIG Kahla und BI Holzland

Vereine und Verbände

Mitglieder des Städtepartnerschaftsverein Kahla zu Besuch in Schorndorf

Am Wochenende vom 30.08. bis zum 1.9. weilten 15 Mitglieder des PV Kahla e.V. auf Einladung der Schorndorfer Freunde in der schwäbischen Partnerstadt. Außerdem weilte der Kahlaer Bürgermeister, Herr Schönfeld, und der 1. Beigeordnete, Herr Gauert, auf Einladung des Schorndorfer OB Klopfer in der Stadt. Schorndorf als Mittelpunkt veranstaltet in diesem Jahr die Remstal-Gartenschau mit vielen Highligts. Die Veranstaltung wurde am 10. Mai eröffnet und geht bis zum 10. Oktober. Sie führt durch das ganze Remstal durch 16 Städte und Gemeinden und ist 80 km lang. Die Kahlaer hatten im Rahmen der Veranstaltungen am Samstag eine ganz besondere Aufgabe; in der Freiluftküche im Stadtpark sollten sie eine kleine Kochkostprobe aus der Heimat anbieten. So entschied man sich für ein typisches „ostdeutsches" Gericht, die Soljanka. 7 Mitglieder des Vereins machten sich so am Samstagmorgen an die Arbeit und ab 11.00 Uhr gab es für alle Besucher eine Kostprobe der exzellent gelungenen Suppe. Obwohl insgesamt 2 große Kochtöpfe zubereitet wurden, war gegen 13.30 Uhr die letzte Schüssel ausgegeben. Ein Zeichen, dass es allen geschmeckt hat.
Am Wochenende fand außerdem noch das traditionelle Weinfest auf dem Marktplatz statt, wozu sich alle mit den Schorndorfer Gastgebern am Abend trafen. Bei Musik und Wein wurden viele Gespräche geführt, Bekannte getroffen und Pläne für zukünftige gemeinsame Veranstaltungen geschmiedet.
An dieser Stelle gilt noch einmal der besondere Dank allen Köchen, die mit ihrer Kochkunst die Stadt Kahla sehr gut in der Partnerstadt repräsentiert haben.
D. Stops
1. Vorsitzender PV Kahla e. V.

Das Küchenteam in der Schorndorfer Freiluftküche

Spendenschwimmen 2019

4Am 24.08.2019 um 12:00 Uhr war es soweit, das 4. Kahlaer Spendenschwimmen wurde gestartet.
Der Förderverein Freibad Kahla e.V. hat in Zusammenarbeit mit dem Ortsverein Kahla der DLRG diesen Event vorbereitet. Nun konnte es endlich losgehen. Die ganzen Mühen wurden durch hervorragendes Wetter belohnt. Eine weitere Belohnung war die riesige Beteiligung. Ein Starterfeld von 170 Schwimmern nahm den alten Rekord in Angriff. Vielen Dank für eure Teilnahme.
Um 16:00 Uhr wurde abgerechnet. Insgesamt wurden 240,75 km zurückgelegt. Damit wurde die alte Marke von 219 km förmlich pulverisiert. Noch ein paar Zahlen: 240,75 km bedeuten 4815 Bahnen, dies sind 28,32 Bahnen je Teilnehmer.
Echt ganz große Klasse.
So eine Veranstaltung kommt natürlich nicht ohne ausreichend viele Unterstützer aus.
Einen herzlichen Dank an alle Helfer rund ums Becken (Bahnen zählen, Kuchenstand, Bratwurst braten etc.)
Außerdem gab es wieder viele fleißige Kuchenbäcker, die Ortsgruppe Kahla der DLRG und natürlich alle Mitarbeiter des Bades, die auch an diesem besonderen Tag ihren Job hervorragend erledigten. Weiterhin erhielten wir Unterstützung durch Rainer Röse, der als DJ das Wasser aufgeheizt hat. Claudia Seibel übernahm abseits des Schwimmerbeckens die Kinderbetreuung.
Wir danken ebenfalls dem Bürgermeister der Stadt Kahla, Herrn Jan Schönfeld, der es sich nicht nehmen ließ, dieses Ereignis persönlich zu eröffnen und danach auch noch selbst ein paar Bahnen zu schwimmen.
Und nun die ganz wichtige Liste aller Spender (Geld- und/ oder Sachspenden)
Dr. Christoph Gaipl
Griesson – de Beukelaer GmbH & Co. KG
Sparkasse Jena-Saale-Holzland
NTI-Kahla GmbH
Dr. Gunter Gaipl
TEAG Thüringer Energie
Kahla/Thüringen Porzellan GmbH
Volksbank eG. Gera Jena Rudolstadt
Bestattungshaus R. Müller GmbH
Hin und Weg Reise-Eck, Veit Stellenberger
Markus Gleichmann
Dr. Jürgen Landschulze
CNC Fertigungs- und Schärfservice Stefan Hartmann
Jörg Rembacz
Steffen Ritter
Studio Jens Friedrich
Diana und Andreas Göbel
Irene Hercher
Ralf Michelfelder
Schlosserei Eißmann GmbH und Co. KG
Annelies Priemer
Irene Schlotter
TUI Travel Star Reisebüro Schönfeld
Dr. Susanne Zintl
Siebert Küchler
REWE Markt Dathe
Michael Gauer
Computertechnik Arno Schröder
Almut Schmidt
Marko Hölzer
Sabine Waldheim
Gudrun Wetzel
Bäckerei und Konditorei Blume
Fleischerei Lippmann-Grund
ML Media Design
Kosmetikstudio & Parfümerie Angela Rochelmeyer
Sagasser Getränkemarkt
Gaststätte und Pension Rosengarten
Artgewerk Ingo Runge
Hirschs Maislabyrinth

Allen Spendern ein extra großes Dankeschön (sollte jemand vergessen worden sein, bitte bei uns melden. Jeder Spender soll natürlich genannt werden).
Die erreichte Spendensumme, die dem Bad zu Gute kommt, beträgt **4791,66 €.**
Eine derartig große Unterstützung lässt uns hoffnungsvoll in die Zukunft blicken.
Eine kleine Nachlese zu den Ergebnislisten gibt es auf unserer Facebook Seite.
Bis zum nächsten Spendenschwimmen
Euer Förderverein Freibad Kahla e.V.

Kleingarten- und Wochenendsiedler „Am Sandacker" e.V. Kahla

Ein Fest für die Jungschreber am Kahlaer „Sandacker"

Im 40. Jahr des Bestehens unserer Gartenanlage „Am Sandacker" Kahla, gab es in diesem Jahr natürlich auch, wie jedes Jahr, ein Kinderfest. In diesem Jahr war es aber einmal ein besonderes Fest für unsere Jungschreber und ihre Nachbarkinder von den umliegenden Grundstücken.
Der Vorstand des Gartenvereins organisierte einen ganzen Tag für die Kinder - Eltern und Großeltern waren dabei.
Unser Tag begann mit dem obligatorischen Spieleparcours auf dem Anlagenweg. Es wurde gewetteifert, auch mit den Erwachsenen, um Punkte beim Ringe- oder Dosenwerfen , beim Angeln von „Süßem oder Saftigem" (Obst oder Schokoriegel), beim Leitergolf oder beim Krocket.

Eine besondere Station auf diesem Parcours war das „Schätze heben“. Die Teilnehmer hoben mit einem Stab zehn „Schätze“ in Form einer beringten Scheibe die mit Bildern von Blumen, Kräutern oder Kleintieren aus unseren Gärten beklebt waren. Wir konnten für diese Station zwei Urkunden für gutes „Gärtnerwissen“ vergeben.
Den Schwerpunkt des Tages bildete unser „Kreativzelt“ und die Gartenküche. Hier wurde schon zeitig begonnen Kartoffelpuffer mit Apfelmus und Kürbispuffer mit Kräuterdip anzufertigen. Es wurde eifrig geraspelt und gebraten, Kräuter gehackt und Dip gerührt.
Für technisch Interessierte Kinder und Jugendliche hatten wir eine Fertigungsstrecke für Insektenhotels aufgebaut. Es wurde gesägt, geschmirgelt, geleimt und gebohrt.

Später konnte Füllmaterial, wie Stroh, Kienzapfen und gebohrtes Holz für die Füllung ausgewählt werden. Es gab aber auch eine Station „Basteln von Samentütchen“. Hier nutzten wir die Blütenblätter. Wir lasen über die Ringelblume im Gartenbuch nach und bastelten dann die anschließend zu bemalenden und zu füllenden Samentüten. Die Blütenblätter brauchten wir später. Blumengestecke aus Wiesenblumen zu gestalten. Eine Anregung gab es dazu für Teilnehmer des Bundeslehrganges in Oldenburg/Fechta, der mit großem Erfolg und guten Kritiken absolviert wurde.

Nach dem gemeinsamen Kaffeetrinken, mit selbst gebackenem Kuchen setzte das Bastelfieber bei den Eltern und Großeltern an der Station „Insektenhotel“ ein. Es war erst bei Eintritt der Dunkelheit Ruhe und alle Materialien waren verbraucht. Ein gutes Zeichen für die Insekten! Am „Sandacker“ gibt es in Zukunft gute Unterschlupfmöglichkeiten. Am Nachmittag wurde mit den Kindern Salbe aus den Blütenblättern der Ringelblume angefertigt. Auch hier nutzten wir wieder eine Anleitung für Kinder aus einer der letzten Garten Flora Zeitschriften. Die Kinder konnten ganz selbstständig arbeiten und die Ergebnisse waren überzeugend.
Abends wurde gebraten und am Feuer in der Feuerschale , unter Aufsicht eines erfahrenen Feuerwehrmannes, konnten die Kinder Süßes und Würziges grillen.

Es war nicht nur für die Kinder ein schöner und lehrreicher Tag im Garten!
Hans-Christian Schmidt
Vorsitzender

DSKV Landesverband Thüringen

Kahla, 08.09.2019

D·S·K·V
Landesverband Thüringen
Verbandsgruppe 02

Stadtmeisterschaft Rommé

Mit einem fulminanten Tagessieg von 1114 Punkten sorgte Monika Knüpfer auch für einen Wechsel an der Tabellenspitze. 2. der Serie Gunther Grajetzki, 759 Pkt., 3. Astrid Siemoleit, 720 Pkt., 4. Ludwig Wahren, 555 Pkt., 5. Gerlinde Dietz, 434 Pkt., 6. Roswitha Geisensetter, 475 Pkt.
In der Gesamtwertung nun Monika Knüpfer mit 4833 Pkt. vorne. 2. Waltraud Födisch mit 4588 Punkten. 3. Roswitha Geisensetter, 4496 Pkt., 4. Raik Möller, 4076 Pkt.,
5. Gunther Grajetzki, 3963 Pkt., 6. Astrid Siemoleit, 3784 Pkt..

Dohlensteincup Rommé

Hier belegen Roswitha Geisensetter und Anne Wahren gemeinsam mit je 138 Punkten die Spitze. 3. Heidi Sievers, 133 Pkt., 4. Monika Knüpfer, 122 Pkt., 5. Rosi Wallach und Ursula Hadersbeck, je 108 Pkt.

Skat Landesoberliga

der letzte Spieltag am zentralen Spielort in Jena im „Lisa“ entwickelte sich zu einem wahren Krimi. Er war an Spannung deshalb kaum zu überbieten, da sich Kahla vehement gegen den Abstieg wehren musste. Klar war vorher, gelingt ein Punktgewinn von 5:4 ist der Klassenerhalt in der vierthöchsten deutschen Liga sicher. Die 13. von den 15 zu spielenden Serien entwickelte sich auch sehr positiv, es konnten 2 von möglichen 3 Punkten erspielt werden. Dies gelang auch in Serie 14, obwohl man mit einem sehr schwachen Punktergebnis nicht damit rechnen konnte. In der letzten Serie brach das Team von Thomas Barnikol, Günter Reinsch, Uwe Söffing und Gunther Grajetzki mit Einwechselspieler Ludwig Wahren förmlich zusammen, es lief nichts mehr und damit gab es auch nicht den erhofften Punkt.
Nun war klar, 3 Mannschaften steigen in jedem Fall ab, es könnten auch vier werden, sollten zwei Thüringer Teams aus der

Regionalliga absteigen. Da jedoch eine Mannschaft zur Höchstleistung auflief und sogar noch den Sprung in die 2. Bundesliga schaffte, war der 13. Platz in der Liga und der Klassenerhalt geschafft.

Stadtmeisterschaft Skat

Kahlas neuer „Hoffnungsträger“ Anton Heckl spielte in seinem hohen Alter erstmals auch einen Spieltag der Stadtmeisterschaft mit und siegte auf Anhieb mit 2028 Punkten. 2. der Tageswertung Felix Hergovits, 1982 Pkt., 3. Siegfried Kretschmann, 1973 Pkt., 4. Ludwig Wahren, 1922 Pkt., 5. Günter Reinsch, 1802 Pkt., 6. Karl-Heinz Höhn, 1735 Pkt.
In der Gesamtwertung übernahm Karl-Heinz Höhn nun erstmals in 21 Jahren mit 13892 Punkten die Führung. 2. Felix Hergovits, 13588 Pkt., 3. Thomas Barnikol, 13433 Pkt., 4. Günter Reinsch, 12663 Pkt., 5. Klaus Apel, 12648 Pkt., 6. Ludwig Wahren, 12281 Pkt.
Ludwig Wahren
1. Vorsitzender

Verein für Behinderte Kahla e. V.

Turnerstraße 6-8
07768 Kahla
Tel.: 036424 / 739566

Info zum Einkaufsbus

In unserem Einkaufsbus ist immer eine ehrenamtliche Person die Ihnen beim Ein -und Aussteigen behilflich sein wird. Unser Bus fährt Sie mit Einkauf bis vor Ihre Haustür.
Außerdem wird auf Wunsch auch Ihr Einkauf bis zur Wohnungstür von unserer ehrenamtlichen Person getragen.
Unser Bus ist Rollstuhl geeignet mit hydraulischer Laderampe.
Rufen Sie uns an, wir informieren Sie gern.

Fahrdienst
Behindertenverein Kahla e.V.

	AN	AB
Franz-Lehmann-Str. (ehemals Netto Parkplatz)	9.00	9.03
Seniorenwohnen, Am Langen Bürgel 20	9.05	9.08
Kaufhalle „Lidl“ Behindertenparkplatz	9.11	9.14
Netto Bahnhofstraße	9.15	9.18
Behindertenparklatz gegenüber „KIK“	9.20	9.23
Bachstraße „Nahkauf“ (ehemals REWE)	9.25	9.28
Parnitzberg 25	9.35	9.37
Kreuzung Parnitzberg –Fritz-Ebert-Str.	9.40	9.43
Bibraer Landstr. E-Werk	9.48	9.50
Zweirad Seifert	9.53	9.55
Friedhof- Ecke Friedensstraße	9.57	10.00
Karl-Liebknecht-Platz (hinter Tempo 20-Schild)	10.03	10.05
Kahla Markt (über Roßstrasse)	10.07	10.10
Parkplatz KIK, Penny, USW.	10.15	

Rückfahrt jeweils 1,5 Stunde später geplant. Nähere Informationen beim Busfahrer. Die Fahrkostenspende beträgt bis auf weiteres **4 EURO** für Hin- und Rückfahrt. Für Fragen und Informationen steht Ihnen unsere Geschäftsstelle per Telefon unter **036424/739566** zur Verfügung!
Wir beraten Sie gerne. Jede Beratung ist kostenfrei.

Beratungsschwerpunkte:
Schwerbehindertenausweis mit entsprechenden Merkzeichen und Nachteilsausgleiche (z.B. Wertmarke für Freifahrt im öffentlichen Personennahverkehr) auch Parkerleichterungen
Steuerermäßigungen für Menschen mit Behinderungen
Hilfen bei Pflegebedürftigkeit
Pflegegeld, Leistungen bei Verhinderung der Pflegeperson (z.B. Urlaub), zusätzliche Betreuungsleistungen, Pflegehilfsmittel, Renten- und Unfallversicherung für die Pflegeperson, Hausbesuche für Pflegegeldempfänger;
Pflegeunterstützungsgeld (10-tägige Auszeit im Akutfall)
Grundsicherung für volljährige behinderte Menschen, Mehrbedarfe wegen Behinderung und kostenaufwändiger Ernährung;
Kindergeld für erwachsene behinderte Kinder;
Kinderkrankengeld (bezahlte Freistellung für Eltern, deren behinderte Kinder -ohne Altersbegrenzung- krank sind, diese zu Hause betreuen und deswegen von der Arbeit fernbleiben müssen);
Haushaltshilfe nach SGB V, wenn ein behindertes (auch erwachsenes) Kind im Haushalt wohnt und die Eltern wegen Krankheit oder Kur die Betreuung nicht leisten können;
Möglichkeiten für finanzielle Vergünstigungen
Aufwandspauschale für ehrenamtlich tätige gesetzliche Betreuer (also auch Eltern);
u.v.a.
Wir beraten Sie gerne, rufen Sie uns an und vereinbaren Sie mit uns einen Termin!
Die Beratungsstelle ist barrierefrei.
Exklusives Angebot für unsere Mitglieder im Verein (Haushaltsdienst)
Hauswirtschaftliche Arbeiten, wie Saubermachen, Fensterputzen, Hilfen beim Einkaufen von Lebensmitteln sowie Organisation von Fahrten und Begleitung bei größeren Anschaffungen Begleitung beim Spazierengehen und Freizeitangeboten Unterstützung bei Anträgen an Behörden und Begleitung zu diesen, Hilfen bei der Beschaffung von Heil –und Hilfsmitteln
Einkaufsbus für Senioren und beeinträchtigte Menschen (steht auch Nichtmitgliedern zur Verfügung)
„Der Einkaufsbus für Senioren und beeinträchtigte Menschen“ Das Angebot richtet sich an Senioren und beeinträchtigte Menschen, die nicht mehr gut zu Fuß sind und denen kein eigenes Fahrzeug zur Verfügung steht. Der Bus fährt jeden Mittwoch zwischen 9:00 Uhr und 12:30 Uhr zu verschiedenen Einkaufsmärkten. Begleitet werden die Fahrten von einer ehrenamtlichen Person, die beim Ein- und Aussteigen behilflich sein wird.
Mitgliedschaft
Sie können den Verein für Behinderte Kahla e.V. mit Ihrer Mitgliedschaft unterstützen.
Warum sollten Sie Mitglied werden? ... weil Sie selbst behindert sind und sich dafür einsetzen wollen, dass Menschen mit Behinderung nicht mehr diskriminiert werden und Ihre eigenen Vorstellung,
Bedürfnisse und Wünsche in einer barrierefreien Gesellschaft entwickeln und durchsetzen. ... weil Sie selbst nicht behindert sind, sich aber dennoch für unser Anliegen engagieren möchten.
Der Mitgliedsbeitrag beläuft sich auf 15,00 € im Jahr.
Gemeinsame Aktivitäten
- Politische Aktionen zur Gleichstellung
- Veranstaltungen zu behinderungsrelevanten Themen
- Einsatz für Barrierefreiheit in und um Kahla
- Ausflüge und Feste
- Beratungen

Wenn Sie Mitglied werden wollen, rufen Sie uns an.
Ansprechpartner: René Casta (Geschäftsführer) 0151 – 55 39 02 57 oder 036424 / 739566

24-Stunden-Pflege: Schützen Sie sich vor Schwarzarbeit

Schwarzmarktangebote und Scheinselbstständigkeit – Die Pflegebranche boomt und der Markt wird undurchsichtig

Die 24-Stunden-Pflege ist die beste Lösung für eine verantwortungsvolle Pflege im vertrauten Zuhause. Erfahrene Pflegekräfte kümmern sich um Ihren Angehörigen und übernehmen alltägliche Aufgaben im Haushalt. Doch die Gefahr einer Scheinselbstständigkeit ist groß.
Pflegekräfte geben an, als selbstständiger Dienstleister ein Gewerbe angemeldet zu haben, arbeiten in Wirklichkeit aber schwarz. Bei der Schwarzarbeit werden von Ihnen als Auftraggeber weder Lohnsteuer noch Sozialversicherungsbeiträge abgeführt. Die Vorenthaltung kann gemäß § 266a StGB mit einer Freiheitsstrafe oder einer Geldstrafe geahndet werden. Daher ist bei der Anbietersuche Vorsicht geboten.
Um Ihrem Angehörigen eine legale Betreuung zu ermöglichen, unterstützt Sie der Verband Pflegehilfe bei der Suche nach geprüften Anbietern für u.a. 24-Stunden-Pflege, Treppenlifte oder barrierefreie Badumbauten. Die Mitarbeiter aus der Beratung sind von 8:00 bis 20:00 Uhr unter der bundesweiten Rufnummer 06131 / 83 82 160 kostenfrei für Sie da. Weitere Informationen finden Sie auch auf der Verbands-Homepage unter www.pflegehilfe.org.

Sportnachrichten

Neuigkeiten der BSG Chemie Kahla:

Unser Sponsor des Monats September 2019 Wir präsentieren stolz das Prinzen Rolle-Logo

Unser Sponsor Griesson - de Beukelaer
Unser Verein und Prinzen Rolle passen perfekt zusammen: Unsere Fußballer lieben die leckeren Doppelkekse mit Kakaocremefüllung!
Nach einem aufregenden Spiel gibt es nichts besseres, um die verbrauchten Energien schnell wieder aufzufüllen. Prinzen Rolle ist nicht ohne Grund das beliebteste Süßgebäck in Deutschland und deshalb seit Jahren die Nummer 1!
Deshalb tragen unsere Jugendmannschaften stolz das Logo unseres Sponsors auf der Brust.
Griesson - de Beukelaer ist mit 475 Beschäftigten der größte Arbeitgeber in Kahla. Hier werden die Kekse produziert, die wir alle lieben – und jetzt auch die Prinzen Rolle!
Viele Vereinsmitglieder stehen in engem Kontakt mit dem Unternehmen: als Mitarbeiter, Familienangehörige von Mitarbeitern, Lieferant oder Dienstleister oder auch „nur“ als Kunde.
Wer an der Erfolgsgeschichte der Prinzen Rolle mitwirken möchte, sollte sich beim Unternehmen bewerben. Aktuell werden viele Mitarbeiter in den Bereichen Produktion und Technik gesucht. Auf www.gdb-karriere.de gibt’s viele Jobs mit Geschmack. Außerdem kann man sich ausführlich über die Ausbildungsmöglichkeiten im Werk informieren. Reinschauen lohnt sich!
Wir bedanken uns vielmals für die Unterstützung unserer Juniorenmannschaften.

A- Junioren im Pokal eine Runde weiter

Unsere A-Junioren haben das Pokalspiel gegen den FSV Orlatal mit 0:4 gewonnen und sind damit eine Runde weiter, **Glückwunsch**!!!

C.-Junioren scheitern nach großen Kampf im Pokal

Die rollen schienen im Vorfeld klar verteilt. Der höherklassige SV Jena Zwätzen war zu Gast unterm Dohlenstein.
Ein echten Pokalfight lieferten unsere Jungs bis zum Schlusspfiff. Am Ende verlor man durch zwei Gegentreffern in den Schlussminuten mit 0:2.
Seitens des Gegners, Zuschauern und allen Beteiligten auf dem Sportplatz erntete man jede Menge Applaus für diese Leistung, trotz der Niederlage.

Unsere F Junioren spielten in der erste Runde des Kreispokals gegen den SV SCHOTT JENA.
Trotz einer guten Leistung und viel Kampf stand es am Ende 0:4 (0:2) für das Team aus Jena.
0:1 Schott (15‘)
0:2 Schott (20‘)
0:3 Schott (22‘)
0:4 Schott (40.‘)
Trotzdem eine gute und sehr engagierte Leistung unserer Jungs. Weiter so!

BSG Chemie Kahla II gewinnt auswärts

Nachdem sich die Mannschaft in der Vorwoche im ersten Punktspiel gegen Thüringen Jenas zweite Vertretung in allerletzter Minute einen Punkt erkämpfte hatte, führte dieses Wochenende der Weg zur Reserve nach Camburg. Dabei standen die Vorzeichen alles andere als gut. Auf Grund Personalmangels in der Landesklassevertretung musste man auf ein paar geplante Verstärkungen kurzfristig verzichten. So reisten wir mit drei nominellen Torhütern an. Marcus Hölbig rückte nach langer Verletzungspause wieder zwischen die Pfosten. Dafür nahm Sven Stachon neben seinem Bruder Marcel, den zweiten Platz im Sturm ein. Auf der Bank wartete mit JC Weidner auch noch der Ersatzkeeper der ersten Mannschaft auf seinen ersten Feldeinsatz. Bei fast tropischen Temperaturen ging´s mit einiger Verspätung dann endlich los. Die Mannschaft befolgte von Beginn an die vorgegebene Marschroute Ball und Gegner laufen zu lassen. Und schon nach sechs Minuten klatschte der Ball aufs Camburger Gehäuse. Jüngling hatte die Kugel geschickt mit der Hacke verlängert und diese senkte sich gefährlich hinter den Keeper auf die Latte. Camburg in dieser Phase nur beschäftigt ohne Ball die Räume zu schließen. Das gelang ausgerechnet bei einem Freistoß von der Mittellinie so gar nicht. Kämmer war mit nach vorne gelaufen und hatte Zeit und Platz den klasse Ball von Schurtzmann mit dem Kopf ins lange Eck zu drücken. Nach 17 Minuten war das die hochverdiente Führung. Doch in Minute 26 hätte fast der erste nennenswerte Angriff der Gastgeber gleich zum Erfolg geführt. Im Spielaufbau verlor Kämmer den Ball an Routinier Hüttich. Dieser spielt auf Wolf und der flankt wieder zurück zum mitgelaufenen Hüttich. Hölbig klärt die Sache mit einem überragenden Fußreflex. Glücklicherweise lässt sich die Mannschaft nicht aus dem Konzept bringen und erhöht in der 33. Minute durch Jüngling auf 0:2. Dabei wird er bei seinem Solo durch den 16er fast gar nicht gestört und kann sich gegen den machtlosen Torhüter die Ecke aussuchen. Unerklärlicherweise brachte man trotz klarer Überlegenheit kurz vor der Pause die Camburger wieder zurück ins Spiel. Nach einem nicht geahndeten Foul an M. Stachon im Camburger Strafraum haderte die Mannschaft zu lange mit der Fehlentscheidung. Hüttich und Wolf waren im Kopf schnell genug und nutzen das in einem Konter clever aus. Schlegel vollendete den Konter zum etwas schmeichelhaften 1:2. So gab es statt Elfmeter und eventueller drei Tore Führung eine unnötige Widerbelebungsmaßnahme für die Gastgeber.
Pause und Zeit die Speicher wieder aufzufüllen. Jetzt hieß es Ruhe zu bewahren und weiter das gute Passspiel durchzuziehen. Das gelang zu Beginn auch wieder ganz gut, ohne dabei aber gefährlich vor das Camburger Tor zu kommen. Der finale Pass oder die Verwertung dessen klappte nicht mehr so richtig. Der Gastgeber blieb bei seinen Aktionen nur gefährlich, wenn es über Hüttich und Wolf ging. Aber unsere Abwehr um Jäger und Wohllebe stellte die Angreifer das ein oder andere Mal clever ins Abseits. Trotzdem hing die Führung mit nur einem Tor immer am seidenen Faden. Davon hatte dann in der 73. Minute Jüngling wohl die Nase voll. Eine Flanke von Rudolph nahm er gut nach vorne mit und haut den Ball zum 1:3 flach ins lange Eck. Wohllebes Freistoß nur vier Minuten später geht knapp am Pfosten vorbei. Das fünfte Tor fällt dann aber wie aus heiterem Himmel. Aber nicht für Kahla, sondern für die eigentlich geschlagenen Gastgeber. Während Wolf sein Versuch noch an den Pfosten geht, hat Hirschfeld wenig Mühe den Abpraller im leeren Tor unterzubringen (85. Minute). Auf einmal besinnen sich die Gastgeber und schmeißen nochmal alles nach vorne. Nun beginnt auch die BSG ein wenig zu wackeln. Einige unnötige Ballverluste im Spielaufbau bestärken die Camburger in ihren Bemühungen. So muss das Glück uns ein wenig nachhelfen. Nach einem Eckball knallt der Ball ans Kahlaer Gehäuse und der Nachschuss geht in die Wolken. Kurz danach ist dann die Hitzeschlacht vorbei und es bleibt bei einem knappen aber völlig verdienten Auswärtssieg für die Chemie Reserve. Fazit ist, dass man sich trotz spielerischer Überlegenheit nie ganz klar einen komfortablen Vorsprung erarbeiten konnte. Aber wir sind auch noch am Anfang der Saison und deswegen ist das Ergebnis und auch die Leistung mehr als zufriedenstellend. Erst recht, wenn man die Vorbedingungen betrachtet. Aber auch ein Lob an die Gastgeber, die trotz Rückstand und Gluthitze nie aufgegeben haben.
Kahla: Hölbig, Schurtzmann, Jäger, Wohllebe, Kämmer, Blumenstein, Rudolph, Jüngling, Heldt (80. Weidner), S. Stachon (69. Lakonen), M. Stachon

SAVE THE DATE!!!

Mitgliederversammlung

Hiermit am Freitag 20.09.2019, um 19.00 Uhr im Vereinszimmer auf dem Sportplatz, Am Sportplatz 9, 07768 Kahla.
Tagesordnung:
1. Begrüßung
2. Feststellung der Tagesordnung
3. Rechenschaftsbericht für das Jahr 2017
4. Entlastung Vorstand für das Jahr 2017
5. vorläufiger Jahresabschluss 2018
6. Übersicht Einnahmen/Ausgaben
7. Saisonrückblick Junioren
8. Saisonrückblick Männermannschaften
9. Vorhaben/Ausblick
10. Sonstiges.

Ergänzende Anträge oder auch Anregungen bitten wir fristgerecht beim Vorstand einzureichen.
Der Vorstand.

Kegler starten in neue Saison

Am Wochenende beginnt für die Kahlaer Kegler die neue Kegelsaison mit dem Start im Landespokal. Dabei muss die 1. Männermannschaft auswärts bei Ziegenrück antreten. Die 1. Männermannschaft spielt in dieser Saison in der 1. Landesklasse, Staffel 1, über 120 Wurf unter anderem mit Bad Köstritz, Zeulenroda, und Ehrenberg. Eine Änderung hat es gegeben, die ehemalige 2. Mannschaft spielt nun als 1., da diese nicht mehr 6 Spieler für die Wettkämpfe zusammen bekam. Somit kämpft die „neue“2. Mannschaft mit einem 4-er Team in 2. Landesklasse, Staffel 6, über 120 Wurf. Bei den Senioren B ist alles beim „alten“ geblieben. Sie kämpfen in der Landesklasse, Staffel 3, um die Thüringer Meisterschaft.
Die Damenmannschaft spielt in der Kreisliga über 100 Wurf ebenfalls wie gehabt. Für die anstehenden Wettkämpfe wünschen wir **Gut Holz !**

Sonstige Mitteilungen

Herbstwanderung mit dem Landrat am 28. September

mit Start und Ziel Camburg

Eisenberg. Landrat Andreas Heller lädt wieder zum Wandern ein. Die traditionelle Herbstwanderung 2019 findet am Sonnabend, dem 28. September, statt. Start und Ziel ist diesmal in Camburg. Die Wanderroute führt in den nordwestlichsten Zipfel des Landkreises und damit in eine landschaftlich und heimatgeschichtlich überaus reizvolle Region.

Start ist um 10 Uhr am Rewe-Parkplatz in Camburg; Parkmöglichkeiten stehen hier zur Verfügung. Von hier wird zunächst nach Tümpling gewandert, dann geht es durch den Grund nach Schinditz und über Döbrichau nach Zöthen – alles Ortsteile von Dornburg-Camburg. In Döbrichau hält das Schullandheim Zöthen ein ganz besonderes Angebot bereit: Die mitwandernden Kinder können auf dem Rücken von Ponys nach Zöthen reiten. Wer daran Interesse hat, meldet sich bitte bis zum 20. September unter Tel. (036691) 70-108 oder presse@lrashk@thueringen.de an.

In Zöthen ist ein Mittagsimbiss vom Verein Zöthen geplant. Während der Mittagspause wird Ponyreiten angeboten. Hier wie auch zuvor und danach entlang der Strecke gibt es sachkundige Erläuterungen zu Land und Leuten, Sehenswürdigkeiten und Besonderheiten der Region. Auf der Strecke liegen auch geologisch interessante Punkte, zu denen der Jenaer Geologe Dr. Jürgen Ellenberg Informationen parat hat.

Über Posewitz und den Wachtberg geht es zurück nach Camburg. Auf der Burg Camburg wartet der Heimat- und Geschichtsverein mit Kaffee und Kuchen auf.

Die Strecke ist ca. 10 Kilometer lang und für alle Altersgruppen geeignet. Festes Schuhwerk und für alle Fälle Regenschutz sind zu empfehlen.

„Ich freue mich, bei dieser Wanderung wieder ein Stück unseres schönen Landkreises näher kennen zu lernen“, sagt Landrat Andreas Heller. „Das ist immer ein bisschen wie Heimatkundeunterricht in geselliger Runde.“ Er lädt alle Wanderfreunde aus dem Landkreis und Umgebung herzlich ein. Er bedankt sich bei der Bürgermeisterin von Dornburg-Camburg, Dorothea Storch, und der Zöthener Ortsteilbürgermeisterin Elke Lüdecke, den Vereinen, die sich bereit erklärt haben, die Versorgung zu übernehmen, sowie allen Helfern.

Mit Unterstützung der Sparkassenstiftung Jena-Saale-Holzland spendiert der Landrat auch dieser Wanderregion wieder eine solche rustikale Holzbank. Wenn alles klappt, wird die Bank am Wander-Tag bereits aufgestellt sein und kann offiziell eingeweiht werden. (Foto: Archiv Landratsamt)

Bauen & Wohnen
- „Alles rund ums Haus“

Holzfaser – Dämmstoff der Zukunft

Form von Holzfasern

-Anzeige-

Ökologie ist in aller Munde, die Themen Klimaschutz und nachhaltiges Leben gewinnen laufend an Bedeutung. Auch beim Bauen und Renovieren wird vermehrt darauf geachtet, dass natürliche und ökologische Materialien zum Einsatz kommen. Dadurch rückt der Baustoff Holz stärker in den Fokus. Für die Dämmung von Gebäuden eignet er sich in Form von Holzfasern hervorragend.

Schon in der Entstehung leistet Dämmmaterial aus nachwachsenden Rohstoffen einen Beitrag zum Klimaschutz. Holzfaser-Dämmstoffe werden aus frischem und unbehandeltem Nadelholz aus nachhaltiger Forstwirtschaft hergestellt. So wird auch sogenanntes „Schwachholz“ ökologisch sinnvoll verwertet. Während Bäume wachsen, befreien sie die Luft von beträchtlichen Mengen CO2. Den Sauerstoff setzen sie wieder frei, während sie den Kohlenstoff ein Leben lang im Holz speichern. So bindet beispielsweise die zehn Zentimeter dicke Holzfaser-Dämmung auf der Fassade eines typischen Einfamilienhauses von 180 Quadratmetern über 5.700 Kilogramm Kohlenstoff. Sie ist robust, langlebig und hat sogar noch bei der Entsorgung eine positive ökologische Bilanz.

Im Winter hält die Holzfaser-Dämmung die Wärme im Haus, im Sommer schützt sie vor der Hitze, die gerade unter dem Dach schnell unerträglich werden kann.

Bauherren, die sich für eine Holzfaser-Dämmung (www.vdnr.net) entscheiden, setzen sich also aktiv für ein besseres Klima ein. spp-o

Foto: vhd/spp-o

Maler- und Restaurierungswerkstätte

Karsten Riedel
geprüfter Restaurator und
Meister im Malerhandwerk

Saalstraße 1
07768 Kahla
Tel.: (03 64 24) 5 14 80
Mobil: 01 70 / 4 85 43 37
restaurator-riedel@online.de

ORBAU www.orbau-gmbh.de **GmbH**

- Mauerwerkstrockenlegung
- Tiefbau- und Kanalbauarbeiten
- Innenausbau
- Neubau von Ein- und Mehrfamilienhäusern
- Maurer-, Putz-, Betonbau- und Estricharbeiten
- Fliesenlegerarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- GERÜSTBAU
- Sanierung

07768 Orlamünde
Zwischen den Brücken
Tel.: (036423) 641-0 · Fax: 641-99
E-Mail: info@orbau-gmbh.de

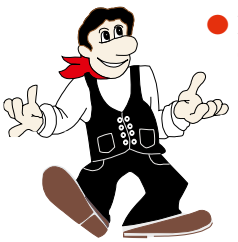
Freu' dich drauf!
ZIMMEREI - DACHDECKEREI
D. LANGE e.K.
Innungs-Betrieb
Qualitätsverbund DachKomplett
Meister-Betrieb
07768 Schöps · Jägersdorf 40
Tel. 03 64 24 - 5 16 08
Fax 7 88 91

Das ist unser Fach !

- Zimmermannsarbeiten
- Dachdeckerarbeiten
- Klempnerarbeiten
- Gerüstbau
- Innenausbau
- Trockenbau

ZIMMEREI
Steven Franke
Dorfstraße 13
07768 Bibra
Tel.: 0 36 42 4 - 53 39 9
Mobil: 0170 - 32 33 65 6

Dachdeckerei Hofmann
Inhaber: Dachdeckermeister Daniel Hofmann
Ihr Meisterbetrieb für:



- Dachdeckungen aller Art
- Eindeckung von Ziegelkehlen
- Dachklempnerarbeiten
- Holzbau und Zimmerei

Töpfergasse 7b • 07768 Kahla
Tel./Fax: 036424 / 82344
Mobil: 0170 / 3108847
E-Mail: dachdeckerei.hofmann@web.de

Handwerk und Gewerbe aus der Region von A - Z

Dächer von christoph gruß GmbH
Dachdecker • Zimmerer • Klempner
www.daecher-von-gruss.de
07768 Gumperda • Am Sande 1
Tel. 03 64 22 / 64 60

Fernseh Rentsch
Handel und Service
mit TV + SAT-Anlagen + HiFi
TechniSat DAS ORIGINAL - Fachhändler
Lindiger Straße 12 07768 Kahla
Tel. 03 64 24 / 2 23 84 • fernseh.rentsch@t-online.de

KAHLAER MALER GmbH
STEPHAN OPEL
Malermeister/Geschäftsführer
Malerarbeiten aller Art!
TÖPFERGASSE 7A · 07768 KAHLA/THÜR. · TEL.: 03 64 24 / 2 22 66
E-MAIL: info@kahlaer-maler.de

KRUG Floristik SEIT 1891
IHR BLUMENLIEFERDIENST
Tel. (036424) 22 458 | www.floristmeister.de

Ludwig Sanitär
• Sanitär • Heizung • Klempnerei
Am Rödigen 2 | 07751 Maua
Tel. 0 36 41 / 60 40 35 oder 01 70 / 3 70 21 94

Autowaschanlage
Pflegecenter
Reifenservice
Textilwäsche mit Sonax-Formel+
Wap
Gewerbegebiet • Im Camisch 55 • Kahla
Tel. 03 64 24 / 2 31 56

Möchten Sie dabei sein
monatlich ab 16,- € netto?
Dann rufen Sie an unter: 0173/2923797
Herr Stein bespricht alles Weitere mit Ihnen!

25 Jahre Erfahrung
Haushaltsauflösung
Tatortreinigung
Wohnungssanierung
dieberaeumer
Ingo G. Dix
Mobil: 0174 - 888 08 38
www.dieberaeumer.de

Wohnbaugesellschaft Kahla
Kommunales Wohnungsunternehmen mbH
Roßstraße 38 – 07768 Kahla
Tel.: 036424/22347
Tel.: 036424/23055
Fax: 036424/22642
E-Mail: info@wb-kahla.de
www.wb-kahla.de
gut und sicher wohnen
ÖFFNUNGSZEITEN:
Dienstag: 9.00 – 12.00 und 13.00 – 18.00 Uhr
Donnerstag: 9.00 – 11.45 Uhr

Steigern Sie Ihren Erfolg mit einer
Zeitungsanzeige in unseren Mitteilungsblättern!

Familienanzeigen

» Anzeigenannahme Tel. 03677/2050-0
oder www.anzeigen.wittich.de

WITTICH MEDIEN

LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Anzeigen kinderleicht

online buchen!

Anzeige online aufgeben:

wittich.de/anzeigen

Für die zahlreichen Glückwünsche, Blumen und Geschenke zu unserer

silbernen Hochzeit

möchten wir uns recht herzlich bedanken.

Manu & Tommy

Familienanzeigen werden von allen Lesern beachtet!

KARIBIK-Traumreise

mit FLY & HELP und Schlagerstars unter Palmen

*** ALL-INCLUSIVE ***

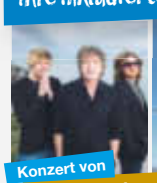
p.P. ab **1.149 €**
vom 19.04.-27.04.2020, 9-tägig (7 Nächte) inkl. Flug, im 5 Sterne Luxushotel
Buchungscode: LW20

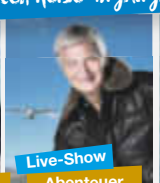
Die weitläufige Anlage des **5-Sterne-Hotels Grand Bahia Principe Turquesa** lädt unweit des Traumstrandes zum Baden im türkisfarbenen Meer ein. Ob aktiv beim Wassersport oder ganz entspannt bei einem Spaziergang: Genießen Sie die traumhaft schöne Urlaubskulisse! Unsere **4 inkludierten Event-Highlights** werden diesen Karibik-Aufenthalt zu einem unvergesslichen Erlebnis machen!

Inklusivleistungen:

- Flug mit CONDOR ab/bis Frankfurt nach Punta Cana in der Economy Class
- Flughafensteuern & Sicherheitsgebühren
- Einreisekarte im Wert von 10 US$
- Flughafen-Transfer im klimatisierten Bus
- 7 Nächte im 5* Hotel Grand Bahia Principe Turquesa (Landeskategorie), Juniorsuite Superior in Doppelbelegung, **All-inclusive**
- **Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«**
- **Konzert »NACHT DES DEUTSCHEN SCHLAGERS«**
- **»Pool-Party« mit Goofy Förster**
- **»Fools Garden« Konzert**
- Deutschsprachige, lokale Reiseleitung
- Rail & Fly der DB zubuchbar für 70 € p.P.
- Ausflugsangebote optional zubuchbar
- FLY & HELP Ansprechpartner vor Ort
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tour VERS Touristik-Versicherungs-Service GmbH)

Ihre inkludierten Reise-Highlights:


Konzert von Fools Garden


Live-Show Abenteuer Weltumrundung

Deutsche Schlagernacht mit Heino

»Nacht des Deutschen Schlagers« am 25.4.2020

Feiern, tanzen & singen Sie mit Ihren Lieblingskünstlern!

Stefanie Hertel & Vater Eberhard · Peggy March
Roberto Blanco · Kristina Bach · Judith und Mel
Peter Petrel & Die WINDOWS · Sandy Wagner & Tanja Sommer

www.schlagernacht-karibik.de

Weitere Reisetermine buchbar:

19.4.-28.4.20	bis/ab Santo Domingo	10-tägig ab 1.199 €
19.4.-1.5.20	bis/ab Punta Cana	13-tägig ab 1.449 €
19.4.-4.5.20	bis/ab Punta Cana	16-tägig ab 1.699 €

50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau auf Hispaniola verwendet.
www.fly-and-help.de

Condor · Bahia Principe · Dominikanische Republik

E-Mail: reisen@prime-promotion.de
Veranstalter: Prime Promotion GmbH

Jetzt buchen unter:
Tel.: 0214-7348 9548
(Mo.-Fr. 9-14 Uhr)

Traueranzeigen

» Anzeigenannahme Tel. 0 36 77 / 20 50-0
oder www.anzeigen.wittich.de

In aller Stille nehmen wir Abschied von meiner geliebten Frau

Karin Rauch

geb. Lange

* 18. Juli 1948 † 14. August 2019

Ihr Ehemann Peter
im Namen der Familie

Kahla, im August 2019

Ihren letzten Wunsch erfüllend, haben wir in aller Stille Abschied genommen.

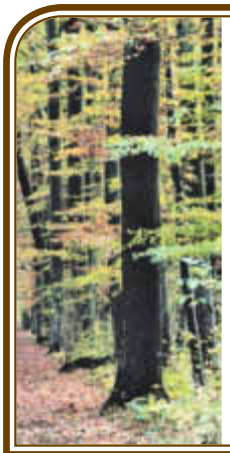
Johanna Krause

geb. Seyffarth

* 27. Juli 1928 † 12. August 2019

In lieber, dankbarer Erinnerung:
Ihre Kinder mit Familien

Kahla, im September 2019



Hildegard Krumholz

† 03. August 2019

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die in stiller Trauer mit uns fühlten, uns nicht allein gelassen und ihre liebevolle Anteilnahme und Verbundenheit auf vielerlei Weise zum Ausdruck gebracht haben.

Im Namen der Familie

Kahla, im August 2019

Trennung ist unser Los, Wiedersehen ist unsere Hoffnung.
So bitter der Tod ist, die Liebe vermag er nicht zu scheiden.
Aus dem Leben ist er zwar geschieden,
aber nicht aus unserem Leben;
denn wie vermöchten wir ihn tot zu wähnen,
der so lebendig unserem
Herzen innewohnt!

Aurelius Augustinus

LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Auch in der Zeit der Trauer

sind wir für Sie da.

Trauer- und Todesanzeigen.

Anzeige online aufgeben
wittich.de/trauer
Gerne auch telefonisch: 03677 2050-0

Eine Veröffentlichung der **WITTICH Medien KG**

Personal gesucht?

Wir erhöhen die Reichweite bei Ihrer Suche!

wittich.de/jobboerse

NUR 79,-*

Crossmediale Verknüpfung Ihrer Anzeige mit unserem neuen Online-Portal

*** 79,- Euro für den Online-Anteil plus regulärer Anzeigenpreis, zzgl. MwSt.**

Print + Online

Gestaltung und Druck

Jetzt bewerben

Wir suchen Verstärkung für unser Team.

Wir sind ein erfolgreiches und expandierendes Unternehmen im Verlagswesen und geben wöchentlich über 100 Amts- und Mitteilungsblätter für Städte und Gemeinden in Hessen sowie verschiedene Sonderpublikationen heraus. Um die Ansprüche unserer Kunden an Erreichbarkeit, Freundlichkeit und Zuverlässigkeit noch besser erfüllen zu können, suchen wir einen

■ **Empfangsmitarbeiter**
(m/w/d) auf 450-€-Basis

Diese Aufgabe wartet auf Sie:
- Entgegennahme von Telefonanrufen
- Erstbearbeitung und entsprechende Vermittlung
- Empfang von Geschäftspartnern und Besuchern
- Selbständige Bearbeitung von Anfragen
- Administrative Tätigkeiten

Ihr Profil umfasst:
- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- Gute PC-Kenntnisse (Office-Anwendungen)
- Sicheres Beherrschen moderner Kommunikationsmittel
- Zuverlässigkeit, Engagement und gute Umgangsformen
- Einen strukturierten und organisierten Arbeitsstil
- Stark ausgeprägte Dienstleistungs- und Serviceorientierung
- Teamfähigkeit, einsatzbereit und lernfähig

Wir bieten Ihnen:
- Eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem erfolgreichen und zukunftsorientierten Unternehmen
- Unterstützung und Einarbeitung im freundlichen Team

Interessiert?
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen.

LINUS WITTICH Medien KG
z. Hd. Herrn Böttinger
Industriestr. 9-11, 36358 Herbstein
Tel. 06643 9627-0, r.boettinger@wittich-herbstein.de
www.wittich.de

4-wöchige 1:1 Erscheinung Ihrer Stellenanzeige auf https://wittich.de/jobboerse

Nur in Kombination mit Print buchbar.

WITTICH MEDIEN

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihre/n zuständige/n Medienberater/in.

LINUS WITTICH Medien KG · In den Folgen 43 · 98704 Ilmenau OT Langewiesen

Die "Chefin"
Doris Finger

MEIN REISEBÜRO
NAH UND FERN
INDIVIDUELL · PAUSCHAL · GRUPPE

0800 - 57 11 11 1

Mehr Info:
s. Rainer's **REISETIPP** *(i. d. Ausgabe)*

E-Mail: urlaub@nahundfern.eu
Tel./Fax: 036 459 - 413 -61 / -63
Inhaberin: **Doris Finger** *freut sich auf Sie!*
Marktstraße 1 • 99444 Blankenhain

Telefonisch und persönlich für Sie da: **Mo. - Fr.: 09.00 - 18.00**
Sa.: 09.00 - 13.00

Freies Parken: *Auf Schloss-Parkplatz gegenüber!*

Unser/Ihr Reiseleiter
Rainer Matuszewski

Märchenhaftes Russland: Stromabwärts auf Wolga und Don von St. Petersburg nach Rostov

Was diese Reise besonders macht!

Lernen Sie den größten Strom Europas und die unendliche Weite Russlands im Spätsommer kennen: Mit einem Abstecher zum **Wolgadelta**.

Sie erleben prachtvolle Städte wie **Nischni Nowgorod**, **Kazan**, **Wolgograd** und **Rostov** am Don sowie die Heimat der Tataren und Don-Kosaken.

Bonus-Ausflug Wolga-Delta

Qolsharif Moschee in Kazan

Monument der Don-Kosaken

21 Tage ab 2.949 €*
-Außenkabine-
inkl. Flug ab/an Frankfurt*/Stuttgart
und inkl. Ausflugspaket

Ausflugspaket: 15 Ausflüge inklusive

Termin: 21.09. - 11.10. **2020**

Schiff: MS *CHEKHOV*

Route: (Stuttgart) - ***Russland:*** **St. Petersburg** (2,5 Tage) - Mandrogi - *Insel Kischi* - Goritsy - Jaroslawl - Plios - Nishni Novgorod (Gorki) - Kazan - Uljanovsk - Samara - Saratov - Wolgograd - Astrachan - *Ausflug Wolga-Delta* - Wolgograd - *Passage Wolga-Don-Kanal* - **Rostov am Don** (1,5 Tage) - (Stuttgart)

Unser/Ihr Reiseleiter
Doris Finger

Unser/Ihr Reiseleiter
R. Matuszewski

+ 2 Tage Erholung auf der Wolga 1AVista Reisen

MS Chekhov

1AVista-Leistungspaket:

- **Durchgängig deutschsprachige Reiseleitung**
- **Kleines Schiff: Max. 145 Gäste**
- **Außenkabine**
- **Sonnendeck und Innenpool**
- **Vollpension**
- **Trinkgelder *freiwillig***
- **Ausflugspaket** (lt. Ausschreibung): Touren u. Besichtigungen
- Workshops und abendliche Live-Musik
- Unterhaltungsprogramm u. landeskundliche Vorträge
- Alle Transfers u. Kofferservice bei Ein- u. Ausschiffung

Unser Leistungspaket: (ab 15 Pers.)

- Nah u. Fern - **Reiseleitung** (D. Finger / R. Matuszewski)
- Nah u. Fern - **Vorteilspreis** (limitiert)*
- Nah u. Fern - **Bonusausflug Wolga-Delta**
- Nah u. Fern - Rucksack, Mütze, Schlüsselband, Logbuch
- Nah u. Fern - Bustransfer (ab/an Thür, pP/Str.): Frankfurt 59 € · Stuttgart 99 €

Veranstalter: 1AVista Reisen GmbH · Siegburger Str. 231 · 50679 Köln · HRB 60751 · Bedingungen lt. Katalog · Preise event. zzgl. Kerosin-Zuschlag o.ä.
* Nah u. Fern - Vorteilspreis *(limit.)* pro Pers. inkl. Flug u. Bonusausflug; bei 2er-Belegung, Außenkabine, Hauptdeck * Flug ab Frankfurt + 79 €

Sonnenaufgang über der Wolga

Rainer's Reisetipp

– Anzeige –

Auf Wolga und Don – Von St. Petersburg bis zum Schwarzen und Kaspischen Meer!

Für die Russland-Fans unter Ihnen, liebe Leser/-innen, haben wir wieder mal ein absolutes Kreuzfahrt-Schmankerl herausgesucht. Nachdem sich unsere ‚Zarengold'-Bahnreise nun schon im 8. Wiederholungsjahr befindet, wollen wir Ihnen diesmal „Väterchen Russland" per Schiff auf einer **Nord-/ Südroute** anbieten, sozusagen von Meer zu Meer …

Startpunkt ist das immer wieder beeindruckende **St. Petersburg**, das „Tor nach Europa", an der **Ostsee** gelegen. Wir bleiben hier zwei Tage – also genug Zeit, um Katharinenpalast mit Bernsteinzimmer, die Eremitage und den Peterhof zu besichtigen. Auf Newa und Swir geht es durch den Ladogasee (größter Süßwassersee Europas), mit Stopp in **Mandrogy**, zur wunderschön gelegenen **Insel Kishi** – ein Juwel mitten im Onegasee. 80 Holzgebäude im karelischen Stil, eine Bockwindmühle sowie eine schindelgedeckte Sommer- als auch beheizbare Winter-Kirche befriedigen hier auch die größte touristische Neugier – etwa 100 Einwohner sagen „Spasibo!". Bei **Goritzy** besuchen wir dann das Kirillow-Beloserski-Kloster aus dem 14. Jh., einer der größten Klosterkomplexe in ganz Russland. Bevor Sie **Jaroslawl** erreichen, durchqueren Sie erst noch den Rybinsker Stausee: Bis zu 72 km breit und über 140 km lang, gilt er als einer der größten der Welt. Nicht umsonst wird er auch „morje" (dt.: Meer) genannt. Vogelgezwitscher ist hier in der Stille weithin zu hören, allein übertroffen von stimmstarken Nachtigallen. Bis kein Ufer mehr zu sehen ist – wir sind „auf See". **Jaroslawl** ist die älteste Stadt des sog. „Goldenen Rings" (= kirchen- und klosterreiche Städte rund um Moskau). Sie war die erste entlang der Wolga, die das Christentum annahm.

Ab jetzt bewegen wir uns nur noch auf **„Mütterchen Wolga"**, bis zu ihrem Mündungsdelta am Kaspischen Meer. Sie ist seit jeher Inbegriff für russische Heimat. Wie die Birke der russische Baum, Wodka das russische Getränk, so ist die Wolga der russische Fluss. An seinen Ufern entstand die Nation. Viel besungen, bedichtet und gemalt: in Volksliedern, Romanen, Gedichten und Gemälden voller schwermütiger Romantik. Heute aber geschunden durch schwergewichtige Baumaßnahmen und Industrie. Nach ihrer finno-ugrischen Wortbedeutung gilt sie eigentlich als „die Helle, Herrliche" - leider längst passé. Auch wenn die Bord-Band „Troika" den Fluss noch so besingt… Was bleibt, ist russische Gigantomanie. Gespeist wird der 3.690 Kilometer-**Fluss der Flüsse** (= längster und wasserreichster Europas) aus rund 150.000 Zuflüssen, von denen 71 schiffbar sind. Die Wolga durchströmt auf ihrem Nord-Süd-Weg drei Klima- und Vegetationszonen: Halbwüsten, Steppen und Nadelwälder. Letztere dehnen sich schier unendlich längs unseres Reiseweges aus. Naturerlebnisse prägen unsere Fahrt durch die Weite Kareliens; an den Ufern sieht man Dörfer, die z. T. nur im Sommer bewohnt sind.

Jetzt haben wir aber erstmal drei Städte-Höhepunkte „abzuarbeiten": **Plios, Nishni Nowgorod** (das ehemalige Gorki) und **Kazan**, tatarische Hauptstadt und architektonische Perle Russlands. Danach tauchen wir in die jüngere Vergangenheit dieses größten Landes der Welt ein: Wladimir Iljitsch „begrüßt" uns in seiner Geburtsstadt **Uljanovsk** (ehem. Simbirsk). Hier bewundern wir nicht nur die malerische Lage der Stadt an einem steilen Wolga-Ufer, sondern auch die 2,1 km lange Imperatoren-Brücke und informieren uns dann ausführlich über den Werdegang des berühmten Revolutionärs und Marxismus-Theoretikers im Lenin-Museum. **Samara** und **Saratov** sind die nächsten Städte, bevor wir eine der wohl bekanntesten russischen Metropolen erreichen: **Wolgograd** (ehemals Stalingrad). Das wichtigste Denkmal hier ist der Mamajew-Hügel, wo an die fürchterliche Schlacht im 2. Weltkrieg erinnert wird.Nicht nur mental als positiven Kontrast empfinden wir die nächste Stadt – gewiss ein Höhepunkt unserer Reise: **Astrachan** am Kaspischen Meer. Von jeher ungewohnt multikulturell für russische Verhältnisse – nicht umsonst wird sie poetisch als „Dreieck von Christus, Buddha und Mohammed" bezeichnet. Von hier aus genießen und erleben wir hautnah das Wolga-Delta, während eines von Nah und Fern gesponserten (!) Ausflugs.

Eine Fahrt durch den Wolga-Don-Kanal führt uns anschließend zum „Väterchen Don". In **Rostov am Don**, der Heimat der Don-Kosaken (dt.: Freie Menschen), erleben wir nun den letzten Tag auf der inzwischen liebgewonnenen MS Chekhov; Zeit für eine letzte Stadtrundfahrt, Zeit, um vor dem Rückflug am Folgetag noch einen langen, sehnsuchtsvollen Blick auf das andere Meer – das Schwarze Meer – zu werfen … vielleicht unser nächstes Ziel ;-) … ?! Übrigens: Die Namensgebung rührt aus der türkischen Sprache her: „Kara Deniz" bedeutet zu deutsch „Schwarzes Meer", wobei die Farbe ‚schwarz' das Nördliche oder Richtung Norden symbolisiert. Aber noch sind wir ja in Russland, deshalb verabschiede ich mich für heute mit „Do svidanija" ! *Ihr Rainer Matuszewski*

Kommen Sie mit - Wir sind dabei! Route u. Preise siehe Anzeige

Mein Reisebüro
NAH UND FERN
INDIVIDUELL · PAUSCHAL · GRUPPE
Marktstraße 1, 99444 Blankenhain
Gratis-Hotline 0800 – 57 11 11 1 oder **urlaub@nahundfern.eu**

60 JAHRE
Diakonie
Katastrophenhilfe

Weltweit
hilfsbereit.

Soforthilfe, Wiederaufbau und Prävention.
Jeden Tag. Weltweit.
Ihre Spende hilft.
IBAN: DE26 2106 0237 0000 5025 02

HOF sallach GbR
Bauernhof Sallach • Partschefeld 15
07407 Uhlstädt - Kirchhasel
Tel. 03 67 42 / 6 08 27 und 6 77 87

Ab sofort:
◆ *Flugenten*
◆ *Fleischhähne*
aus eigener Haltung
frisch geschlachtet

Aushilfe im Verkauf gesucht!
Ab sofort, auch stundenweise
Verkauf
in Kahla am Porzellanwerk
in der Woche ab 16.9.19
schon am Mittwoch,18.9.
von 9 -17 Uhr
Uhlstädt Marktplatz
Fr 9.00 - 17.00 Uhr

www.knoblauchreibe.de

WITTICH MEDIEN
LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Ich bin für Sie da...
Carsten Stein
Ihr Gebietsverkaufsleiter vor Ort
Wie kann ich Ihnen helfen?
Tel.: 0173 2923797
Fax: 03677 205021
c.stein@wittich-langewiesen.de
www.wittich.de
Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

ASH
Altes Schützenhaus

Unsere nächsten Veranstaltungen:

20.10. „Neptun's Mahl"
Fisch in allen Variationen

17.11. Martinsgansessen

Wir bitten jeweils um Vorbestellung.
Silvester noch nichts vor?
Kartenvorbestellung ab sofort möglich.
Mandy und Jörg Störtzer

Tel.: 036424-739909 · www.ash-kahla.de

Kinderleicht

Kinder Second Hand

Öffnungszeiten:
Mi. 10 - 15 Uhr, Do. 14 - 18 Uhr

Saalstraße 1 · 07768 Kahla · Tel. 0172 7928229

Ronny Förster Fahrrad- & Zubehörhandel

An der Ascherhütte 8
07768 Kahla
Tel.: 03 64 24 / 78 18 49
www.Saalerad.de

SSV bei Saalerad!

Am 14. September 10 - 17 Uhr

Große Rabattaktion auf E-Bikes!!! Schnäppchen ohne Ende!

HOFFEST IN BUCHA

---

www.fly-and-help.de

Bestattungshaus
R. Müller GmbH

Wir sind Tag und Nacht erreichbar

Jenaische Str. 5/6, 07768 Kahla, Tel: (036424) 2 27 84
Quergasse 6, 07743 Jena, Tel: (03641) 231858

www.bestattung-rm.de

Die größten Hits von Ernst Mosch und die schönsten Melodien in einem Konzert!

Goldene Klänge der Volksmusik

Captain Cook & seine singenden Saxophone
Matrosen in Lederhosen * Hainich Musikanten

Donnerstag
03.
Oktober` 19
Beginn: 16.00 Uhr

HC Hainich Concerts GmbH
Konzert- und Tourneeveranstalter

Eisenberg - Stadthalle

Karten ab sofort: Stadtinformation - Am Markt 036691 73454, Ticketshop (bei Meißner) 036691 86496, Meißner - Paper & more 036691 86489 und an allen bekannten VVK-Stellen